

Primera Sesión de Nueva Directora  
22 de Julio de 1943.

Asistencia: Drs. Alejandro Mackwood R.  
Arturo Zúñiga.  
Pedro Gandulfo  
Rafael Huneeus.

Cuenta: Se dió lectura al  
movimiento de Tesorería por  
la fecha y se autorizó al Dr.  
Rafael Huneeus para abrir una  
cuenta corriente en el Banco  
de Chile y a nombre  
de la Sociedad de Ortodoncia de



JUNTOS  
SOMOS MÁS



SOCIEDAD DE ORTODONCIA Y  
ORTOPEDIA DENTOMAXILOFACIAL  
DE CHILE



**Tabletas limpiadoras  
de prótesis dentales y  
aparatos removibles**

**MANTIENE TU APARATO  
DENTAL LIMPIO Y FRESCO.**

**ELIMINA EL  
99,99%  
DE BACTERIAS  
QUE CAUSAN  
EL MAL OLOR.\***



\*En pruebas de laboratorio. Lea atentamente las instrucciones de uso. Ante la menor duda consulte con su odontólogo y/o farmacéutico o llame al 800 382900. PM-CL-PLD-21-00027. JUNIO 2021

Dra. Caterina Pruzzo Ch.  
Presidente

## Seguimos el legado

Es para mí, motivo de alegría y satisfacción, ver materializada esta obra, que relata con mucho cariño y respeto, parte de la historia de nuestra Sociedad de Ortodoncia de Chile.

Han transcurrido 80 años desde que nuestros maestros, todos “visionarios” tuvieron la idea de reunir a nuestra especialidad en un ambiente de respeto, estudio, ciencia y camaradería.

Han pasado 80 años, en donde encontramos grandes anécdotas y recuerdos. Momentos históricos que contribuyeron a que seamos, lo que somos hoy.

Mirando hacia el futuro, creemos seguir los pasos, el compromiso y el legado de nuestros socios fundadores. Contamos con una Sociedad de Ortodoncia inclusiva, con metas claras en cuanto a diversas acciones que buscan defender el ejercicio de nuestra especialidad; las siempre importantes comunicaciones tanto para nuestros socios, como para la ciudadanía.

Buscando acompañar, apoyar y resolver las inquietudes de los jóvenes ortodontistas, pues en definitiva son el futuro de nuestra sociedad.

Definiendo nuevas estructuras en base al crecimiento de socios y las complejidades que plantea el mundo post pandemia.

Promoviendo el desarrollo de la actualización y sin olvidar el rol funda-

mental del ortodontista sobre todo para los estudiantes de nuestra especialidad.

Con una visión sustentable, que busca el cuidado del medio ambiente y con una mirada de responsabilidad social basada en nuestra hermosa campaña “un niño, un ortodontista”, que comienza su etapa de regionalización, gracias al apoyo e interés de distintos profesionales llamados por una vocación de ayuda al más necesitado.

Agradecer a cada entrevistado, pues su testimonio ha sido indispensable y lleno de imborrables recuerdos. Agradecer la emoción, dedicación, compromiso y su invaluable apoyo en la reconstrucción de esta historia.

Agradecer a las empresas que han confiado en nuestra sociedad. Y por supuesto, agradecer al tremendo equipo de profesionales detrás de esta magnífica obra.



Dra. María Eugenia Parodi D.  
Vicepresidente

# Orgullosos de lo que hemos formado

Relatar la historia de nuestra Sociedad, es un gran desafío. ¡Hemos querido mostrar un poco de ella, en este número edición especial 80 años!

Nos sentimos orgullosos de lo que hemos formado y nos debemos un reconocimiento por ello.

No es tarea fácil ser grandes, conlleva aprendizaje, madurez y responsabilidad.

Partimos en 1942, como una sociedad muy pequeña de unos 50 socios y hoy sumamos MÁS DE 1300. A través de estos años hemos ido formando e implementando una gran estructura organizacional que hace que cada vez seamos más responsables de ella.

Nuestro propósito es validar, defender y propiciar la correcta praxis de nuestra especialidad y para ello debemos unirnos cada vez más y trabajar por esta gran comunidad.

Los invitamos a participar activamente y marquemos huella en la historia de la ortodoncia de Chile.

¡Feliz cumple a nuestra octogenaria Sociedad de Ortodoncia de Chile!



Dr. Paulo Sandoval  
Comisión científica

## Les pido que valoren toda la experiencia acumulada



En esta especial celebración, nuestra sociedad ha querido realizar una revisión de lo que han sido estos primeros 80 años de vida. Les invito a reflexionar, a partir del saludo de nuestra primera presidenta en ejercicio, quien impulsa los cambios requeridos para acoger a las y los ortodoncistas del país.

Para conocer la historia es necesario que aquellos que vivieron parte del viaje, se lo cuenten a las generaciones actuales y es por ello que agradecemos a quienes nos han dado su testimonio. Les pido que valoren toda la experiencia acumulada y la visión que ellos tienen de los primeros ortodoncistas que forjaron nuestra querida Sociedad de Ortodoncia.

Encomiable ha sido el apoyo de la Sociedad para la formación continua de sus miembros, que en todos estos años

ha realizado congresos nacionales e internacionales, donde se ha podido tener información de primera fuente de connotados investigadores, clínicos y conferencistas, que de otra manera muchos no habrían podido conocer. Lo mismo ocurre con el apoyo a las regiones, donde constantemente se promueve que se realicen cursos, para los miembros en cada una de las filiales.

Por años, la actividad científica se llevó a cabo en las universidades, y partiendo de las tres tradicionales hoy tenemos 13 casas de estudio que realizan formación de especialistas, y que cada año se integran como miembros. La Sociedad de Ortodoncia ha servido de plataforma para que los programas nacionales tengan un punto de encuentro y se acogan a los lineamientos de una formación de calidad y orien-

tado a las competencias que las organizaciones mundiales proponen, les invitamos a leer el interesante artículo del CEPO y su contribución a este propósito.

De igual importancia es la difusión del conocimiento científico. Es así como nuestra querida Revista de Ortodoncia migró hacia una plataforma más integradora con otras especialidades. El Editor de la Revista nos cuenta cómo fue esta transición y la relevancia que hoy tiene pertenecer al consorcio de especialidades de Chile.

Les invitamos entonces a leer esta revista, realizada con mucho cariño, pero por sobre todo, con la convicción de que "juntos somos más" y hemos de cuidar nuestra Sociedad de Ortodoncia por al menos 80 años más.



# Índice

**3** **Editorial**  
**Seguimos**  
**el legado**  
Dra. Caterina  
Pruzzo Ch.  
Presidente

**4** **Orgullosos de**  
**lo que hemos**  
**formado**  
Dra. María  
Eugenia Parodi D.  
Vicepresidente

**5** **Les pido que valoren**  
**toda la experiencia**  
**acumulada**  
Dr. Paulo Sandoval  
Comisión científica

**8** **Organigrama**  
**SORTCH 2022**

**9** **Directorio**  
**SORTCH**  
2021 - 2022  
Past President  
SORTCH

**10** **Nuestra historia,**  
**en un breve relato**  
**desde 1942**  
Sociedad de  
Ortodoncia de  
Chile

**16** **¡La importancia**  
**de un lugar**  
**propio!**  
Historia de  
nuestra sede

**20** **Sociedad de**  
**Ortodoncia de**  
**Chile “una parte**  
**de la historia”**

**26** **Revista Chilena**  
**de Ortodoncia**

**28** **Historia y**  
**evolución de**  
**Revista La**  
**Cadeneta**

**30** **Programa de**  
**Miniresidencias**  
**en ortodoncia**  
**internacional**

**32** **“CEPO” Comisión**  
**de Educación**  
**de Postgrado en**  
**Ortodoncia**  
Dr. Hernán  
Palomino

**38** **“Recicla - Reutiliza**  
**- Reduce”**  
Comité de  
Sustentabilidad  
Las Tres R de La  
Ortodoncia

**42** **Campaña**  
**un Niño, un**  
**Ortodoncista**

**46** **SORTCH**  
**Juntos Somos**  
**Más**

**52** **Una mirada**  
**retrospectiva y**  
**de futuro porque**  
**Juntos Somos**  
**Más**

**61** **In memoriam**





## SOCIEDAD DE ORTODONCIA Y ORTOPEDIA DENTOMAXILOFACIAL DE CHILE

### Quiénes somos

La Sociedad de Ortodoncia de Chile es una organización sin fines de lucro que agrupa a los especialistas en ortodoncia de todo Chile.

Nació en 1942 con el objetivo de brindar apoyo a sus integrantes, fomentar el continuo perfeccionamiento de la especialidad de ortodoncia y las áreas relacionadas y aportar en la formación de las futuras generaciones.

SORTCH es hoy la única institución que representa a la especialidad de ortodoncia frente a las organizaciones públicas y privadas del país (ministerios, Colegio Médico, Colegio de Dentistas y otros). Es además, el organismo nacional que el Ministerio Público consulta en los juicios por casos de malas prácticas.

La Sociedad es también internacionalmente reconocida como la entidad oficial de la especialidad en Chile. Como tal, representa al país frente a la WFO (World Federation

of Orthodontic), AAO (American Association of Orthodontic), ALADO (Asociación Latinoamericana de Ortodoncia) y todas las organizaciones mundiales de Ortodoncia.

En su continuo interés por ayudar en la formación de las nuevas generaciones, la Sociedad integra la Corporación Nacional de Acreditación en Odontología (CONACEO) y la Federación Nacional de especialidades odontológicas de Chile (FESODECH).

### Misión y Visión

#### Misión:

Ser un referente de la especialidad de ortodoncia en Chile

#### Visión:

Fomentar y velar por el continuo perfeccionamiento de la especialidad de ortodoncia en el aspecto científico, ético y tecnológico, contribuyendo a entregar una mejor calidad de vida a la comunidad nacional.



# JUNTOS SOMOS MÁS



# Organigrama SORTCH 2022



# Directorio SORTCH 2021 - 2022



**Dra. Caterina Pruzzo**  
Presidente SORTCH



**Dra. María Eugenia Parodi**  
Vicepresidente SORTCH



**Dra. Editha Sepúlveda**  
Secretaria de Directorio SORTCH



**Dr. José Miguel Obach**  
Tesorero SORTCH



**Dr. Carlos Vega**  
Pro Secretario SORTCH



**Dra. María Eugenia Id**  
Directora SORTCH



**Dr. Pablo Vera**  
Director SORTCH



**Dra. Nathalie Galli**  
Directora SORTCH



**Dr. Jorge Zembo**  
Presidente Filial Viña del Mar



**Dr. Eduardo Messen**  
Presidente Filial Austral



**Dr. Raúl Escobar**  
Presidente de la Filial Concepción

## Past President SORTCH

1943-1947 (U)

**Dr. Alejandro Manhood R.**

1947-1949 (U)

**Dr. Rafael Huneus G.**

1949-1953 (U)

**Dr. Arturo Toriello A.**

1953-1957 (U)

**Dr. Augusto Ramírez U.**

1957-1961 (U)

**Dr. Eduardo Marms Sch.**

1961-1965 (U)

**Dr. Rodolfo Schmutzer**

1965-1969 (U)

**Dr. Juan Pequeño B.**

1969-1973 (U)

**Dr. Reinaldo Gantz M.**

1974-1975

**Dr. Giacomo Ebner G.**

1975-1980

**Dr. Jaime Koifman S.**

1981-1982

**Dr. Raúl Corvalán B.**

1983-1986

**Dr. Raúl Carvajal A.**

1987-1990

**Dr. Jorge Ayala P.**

1990-1994

**Dr. Jorge Pavic M.**

1994-1998

**Dr. Enrique Lasserre G.**

1998-2000

**Dr. Alejandro Illanes V.**

2001-2004

**Dr. Octavio del Real S.**

2005-2008

**Dr. Juan Guillermo Parada**

2009-2012

**Dr. Hernán Palomino M.**

2013-2016

**Dr. Andrés Goycoolea F.**

2017-2020

**Dr. Cristóbal García L.**





SOCIEDAD DE ORTODONCIA DE CHILE

# Nuestra historia, en un breve relato desde 1942

Curso de Especialización en Ortodoncia, Universidad de Chile

La Sociedad de Ortodoncia de Chile cumple 80 años de existencia en nuestro país.

Ha sido un largo camino, iniciado el 1 de diciembre de 1942, cuando un grupo de 20 destacados odontólogos, en su mayoría académicos de la cátedra de ortodoncia de la Facultad de Odontología de la Universidad de Chile, liderados por el **Dr. Alejandro Manhood Rennie**, decidieron fundar la Sociedad de Ortodoncia de Chile como una Corporación de Derecho Privado.

Su objetivo estaba orientado al estudio y progreso de la ortodoncia y ortopedia dentomaxilar y en el avance del perfeccionamiento profesional de sus asociados. El 13 de mayo de 1943, durante la presidencia del Dr. Alejandro Manhood, se obtuvo la personalidad jurídica.

Nuestra Sociedad cuenta por primera vez en su historia, con una **primera Presidenta mujer, la Dra. Caterina Pruzzo Chandía**, quién después de un largo camino, en esta organización, llega a liderar el Directorio 2021-2022, que sin duda marca un nuevo hito.

Hoy la Sociedad cuenta con más de mil socios en todo el país, una sede en Santiago, tres filiales regionales: Viña Del Mar, Concepción, Temuco (Filial Austral) y un capítulo en Chillán y toda una estructura organizacional adaptada a los nuevos tiempos de la era digital.

## Creación de la especialidad de ortodoncia

A comienzos de la década del 40, la **Especialidad de Ortodoncia no existía** en nuestro país y los especialistas que se dedicaban a ella eran “auto-

formados”. Por esta razón, los dirigentes y Socios Fundadores de la Sortch, se preocuparon por cambiar este escenario. Desde un comienzo trabajaron por establecer la especialidad de ortodoncia en el país. Favorecieron su desarrollo, potenciaron su formación a nivel de las universidades, establecieron relaciones con sociedades extranjeras y la integraron con un rol muy importante dentro de la odontología.

En **1961 que se crea el Primer Curso de Especialización en Ortodoncia y Ortopedia Dentomaxilar de la U. De Chile**, dirigido por el Dr. Eduardo Manns S. La gestión que fue realizada por el Dr. Rafael Hunneus G., Director de la Oficina del Departamento de Graduados y el Dr. Eduardo Manns S. docente de la Escuela Dental y presidente de la SORTCH.

## Propósito

La Sociedad de Ortodoncia se ha ocupado de apoyar y proteger el ejercicio profesional de sus asociados, colaborar con la educación continua y dar respaldo científico a los ortodontistas distribuidos a lo largo de todo el país, organizando programas y actividades, enfocados a las necesidades de sus socios.

Otro de los propósitos fundamentales ha sido la EDUCACIÓN a la comunidad y la población acerca de lo que es la ortodoncia, dando directrices, e informando de la importancia de atenderse con especialistas acreditados.

La Sociedad ha cumplido también con un rol público, asesorando a los organismos nacionales en sus planes y campañas para una mejor salud odontológica.

La SORTCH, se ha desafiado permanentemente en mantener el más alto nivel científico y ha tomado progresivamente un rol cada vez más activo. Se ha integrado con fuerza a la ortodoncia del mundo donde es reconocida y respetada. Nuestra labor ha

sido reconocida tanto por la Corporación Nacional de Certificación de Especialidades Odontológicas (CONACEO) como por la Federación de Sociedades de Especialidades de Chile (FESODECH) de las cuales formamos parte, así como también siendo miembro permanente de la World Federation of Orthodontics (WFO) y de la Asociación Latinoamericana de Ortodontistas (ALADO), entre otras.

### En relación a su colaboración a la comunidad y su rol de responsabilidad social, el desarrollo

de la campaña “Un niño, un ortodontista”, ha permitido la noble tarea de hacer posible que un niño con sus deformaciones buco-máxilo-faciales, y sin acceso a la ortodoncia, puede ser atendido en forma gratuita por los socios que participan de esta campaña, abriéndose reales oportunidades de cambiar su vida.

### “Una parte de la historia”... El crecimiento

En un comienzo los socios no disponían de una sede y se reunían en la Escuela Dental de la Universidad de Chi-

le. Ahí realizaban reuniones clínicas para exponer casos e invitaban a especialistas extranjeros a dar charlas. Entre los expositores, destacaron los doctores Gustavo Korkhaus, Rolf Fraenkel (Alemania) y Frutos Torres (Argentina).

Con el tiempo, la Sociedad de Ortodoncia creció. Aumentaron los socios y se hizo necesaria una sede. Fue bajo la Presidencia del Dr. Jaime Koifman Serber cuando se compraron departamentos en la calle Santa Rosa 224. En el lugar, se habilitó un auditorio, una biblioteca, una sala laboratorio para trabajos prácticos, una oficina para el Directorio y una secretaría. Durante casi 20 años éste fue el punto de encuentro de los socios y el lugar donde la Sociedad organizó una serie de actividades, como las tradicionales reuniones clínicas mensuales.

El cambio se hizo necesario bajo la Presidencia del Dr. Jorge Pavic Music. Los socios habían trasladado sus consultas al sector oriente de la capital, por lo que se hizo necesario ubicar una sede más cercana y con mayores comodidades. Fue bajo la presidencia del Dr. Enrique Lasérre



En la foto: Dr. Rafael Huneus, Dr. Alejandro Manhood, Dr. Arturo Toriello y Dr. Pedro Gandulfo; miembros del 1er Directorio SORTCH.



Gerardi cuando se adquirieron las instalaciones de calle Del Inca, en Las Condes, donde actualmente se concentra la administración de nuestra sociedad.

## Desarrollo de actividades científicas

En septiembre de 1977, se realizaron las I Jornadas Nacionales de Ortodoncia, que fueron presididas por el Dr. Arturo Manns Freese. Estas jornadas, tuvieron y tienen por objetivo reunir a los ortodontistas de todo el país, en un ambiente distendido y a la vez de confianza, para compartir actividades gremiales, científicas y sociales. Estas Jornadas se han mantenido durante todos estos años con mucho éxito y participación. La última versión, la N° XXVIII, fue la realizada en Valdivia, en octubre de 2019 y que culminaron en medio del “Estallido Social”, hecho que vino a cambiar también, la historia de nuestro país.

Otro tipo de actividad científica que se instauró, fue la organización de  **cursos de formación privados**  dictados por grandes exponentes internacionales. El primero de ellos fue el dictado por el  **“Grupo de Arco de Canto”**  de Argentina, en 1978. Al curso asistieron 20 odontólogos, en su mayoría académicos de las tres cátedras existentes en el país. Fue dictado por los doctores José Carlos Elgoyhen, Héctor Tarasido y Rodolfo López, y se extendió hasta mediados de 1980. Durante dos años y medio los profesores viajaban cada fin de semana largo a dictar sus clases. Lo hacían gratuitamente demostrando el espíritu de solidaridad científico profesional que inspiraba a la Sociedad. Sin dudas,

el inicio de la notable mejoría de la calidad de la Ortodoncia chilena.

Con una Sociedad de Ortodoncia organizada, se pudo traer a nuestro país las presentaciones de los más importantes conferencistas. Una pléyade de precursores como el Dr. Ricketts, Dr. Roth, Dr. Zachrison, Dr. Proffit, Dr. Bennet, Dr. Mc Laughling, Dr. Trevisi, Dr. Melsen, Dr. Arnett y muchos otros exponentes importantes mundiales nos visitaron y entregaron conocimiento, gracias a la entrega generosa de nuestros profesores nacionales e “inquietos socios”, quienes recorrieron los grandes centros de estudio del mundo en busca de conocimientos actualizados y para generación de nuevos vínculos internacionales del más alto nivel.

Imposible mencionarlos a todos, pero sólo por citar algunos: Dr. Jorge Pavic, Dr. Ronald Madsen, Dr. Jorge Ayala, Dra. Reni Müller, Dra. Anka Sapunar, Dr. Roberto Laserre y muchos otros.

Un hito muy importante ocurrió en 1980, cuando se realizó, en Viña del Mar, el “II Congreso Internacional de Ortodoncia”. El evento fue exitoso, reuniendo grandes exponentes de la ortodoncia contemporánea mundial y una gran participación de ortodontistas nacionales e internacionales, por lo que luego se repitió tanto en la capital como en Concepción y se transformó en el principal evento que organiza la SORTCH y que la posiciona como referente Latinoamericana y mundial...

El último de ellos, el XVII Congreso Internacional de Ortodoncia, fue un evento desarrollado en agosto de 2018, que

contó con la participación de más de 600 asistentes (nacionales y extranjeros) y una feria comercial con más de 40 empresas auspiciadoras, que muestra el gran crecimiento de nuestra especialidad. Sin embargo, el Congreso planificado para el año 2020, debió ser suspendido por la grave crisis sanitaria mundial, Pandemia Coronavirus Sars-Cov- 2 y estamos ya en la organización de nuestro próximo evento que será muy probablemente en modalidad mixta Virtual y presencial el año 2022.

En el plano internacional la Sociedad se integró a la comunidad científica americana, europea y asiática. Esta globalización internacional se profundizó el año 2011, cuando se iniciaron los programas de  **Mini Residencia en las más prestigiosas Universidades de Estados Unidos.**

## Modernización y cambios organizacionales

La institucionalidad y crecimiento de SORTCH, durante todos estos años, le ha permitido ir estrechando vínculos y formando parte de con otras instituciones como FE-SODECH, Colegio de Dentistas, CONACEO, WFO y ALADO, posicionándose como una Sociedad Científica referente y organizada, la más antigua de las otras sociedades de especialidades odontológicas nacionales.

Para lograr esto, se tuvo que generar el marco legal que lo permitiera, realizando modificaciones y “modernización” de nuestros estatutos, reglamentos, Código de ética y reglamento de filiales. Para esto contamos con asesoría legal y



CURAPROX

SWISS PREMIUM ORAL CARE



Increíblemente  
suave y mejores  
resultados.



curaden

SWISS better health for you

contable profesional que respaldan estas gestiones tan relevantes. Esto sumado al creciente número de socios, hizo necesaria una administración más moderna y ágil, y es así que se ha ido modificando el organigrama en forma orgánica a través de los distintos Directorios, adaptándose a las nuevas necesidades y responsabilidades adquiridas.

Con el fin de aunar criterios en cuanto a la enseñanza en los Programas de Postgrado, la Sociedad de Ortodoncia de Chile, junto a distintas universidades que imparten la especialidad, conformaron el Comité de Educación de Pos títulos en Ortodoncia (CEPO), cuya directiva es presidida actualmente por Dr. Hernán Palomino.

### Era de las comunicaciones: de lo análogo a digital

La década que dio inicio al nuevo siglo, trajo un impulso en las comunicaciones de nuestra sociedad. Se crea **La Cadeneta**, en Abril 1999, nuestro primer medio de difusión oficial de tipo gremial; en un formato tipo boletín, que con los años fue adquiriendo un formato más de Revista incluyendo distintas temáticas, y la cual, tras 22 años de formato análogo papel, paso a ser Digital en Junio 2020, tras la grave crisis sanitaria pandemia Covid 19 el año 2020, en que todo pasó a ser DIGITAL.

La creación de nuestra **Revista Chilena de ortodoncia** de carácter científico, que después de años pasó a ser parte de la **Revista International Journal of Interdisciplinary Dentistry (IJOID)**, revista in-

dexada y que agrupa varias otras sociedades científicas. Y digital, dando un gran paso a la modernización y calidad de los contenidos (Periodoncia, Implantología y Rehabilitación Oral, Odontopediatría).

Con el desarrollo explosivo de la tecnología digital y comunicaciones en tiempo real, nuestra sociedad se ha ido adaptando e incorporando a ellas. Dentro de las comunicaciones escritas tenemos el uso de mailing masivo, desarrollo de página web, que hoy está en actualización, los E-new, newspaper tipo boletín informativo muy ágil y que informa de las últimas noticias de nuestra sociedad.

La llegada de la pandemia Covid 19, vino a acelerar todos estos procesos y transformación digital nos llevaron a desarrollar plataformas para reuniones virtuales, webinars y votaciones electrónicas, para suplir las actividades científicas y gremiales de carácter presencial.

La implementación y uso de nuestras redes sociales se abrieron como un espacio para acercarnos más a nuestros socios y tener un canal de comunicación directo y poder estrechar vínculos a través de los grupos de WhatsApp principalmente. El WhatsApp difusión, Instagram y Facebook complementan la difusión de nuestro quehacer diario y cursos de interés.

*La sociedad de ortodoncia de Chile de hoy, permite que los socios puedan compartir intereses comunes y resolver problemas que nos afectan a todos en el ambiente de nuestra especialidad forman-*

*do una **comunidad odontológica** que pueda defender su especialidad frente al intrusismo, y proteger a la comunidad y sociedad extra odontológica de las malas praxis y a la vez, seguir potenciando como referente Nacionales e Internacional de la ORTODONCIA.*

**Dra. María Eugenia Parodi**  
Vicepresidenta Sociedad  
Ortodoncia de Chile  
(2021-2022)





# GACChile

Ortodoncia



Av. Pedro de Valdivia 0193, Oficina 92, Providencia, Santiago.  
gacchile@gacchile.cl www.gacchile.cl +562 23349414 - 23334465 - 22329781

HISTORIA DE NUESTRA SEDE

# ¡La importancia de un lugar propio!

Créditos: fotos del Cine Metro están publicadas en Santiago nostálgico

Contar con una sede social, sin dudas fue el momento exacto en que nuestros “maestros visionarios”, vieron cumplido el sueño del engrandecimiento de nuestra especialidad.

Y cómo no. Siendo la primera sociedad de especialidad odontológica de nuestro país, era lógico tener un punto de encuentro. Un lugar donde seguir pregonando el concepto de “ciencia, academia y camaradería”.

## Sociedad de Ortodoncia y su primera sede social... simplemente “de lujo”

El concepto de Ortodoncia, que nace científicamente a nivel mundial alrededor del año 1900, se instala en nuestro país gracias al interés por agruparse de estos especialistas que se formaban principalmente en el extranjero.

Fue así como en 1942, este grupo de profesionales co-

mienza a reunirse, con el fin de obtener la personalidad jurídica, de la Sociedad de Ortodoncia de Chile.

El **Dr. Jaime Koifman**, destacado y querido especialista, recuerda que “en el principio, el grupo de ortodoncistas en el país era francamente mezquino. Quizás eran 40 o 50 ortodoncistas que oficiaban como tales”.

Miembro activo de nuestra sociedad desde 1962, el Dr. Koifman se ha destacado por su valioso aporte a nuestra profesión y a nuestra Sociedad de Ortodoncia, siendo presidente durante los años 1975 y 1980.

Durante los años 60 y 80, el número de ortodoncistas crecía lentamente, lo que generó un alto interés por la realización de reuniones clínicas y actividades de actualización para el mejoramiento profesional.

En 1978, y bajo su mandato, nuestra sociedad adquirió su primera sede social (en la calle Santa Rosa 244), el que contaba con un auditorio para 100 personas, una sala para talleres de trabajo donde se realizaban cursos de especialización y perfeccionamiento.

“Creo que fue un paso bastante importante para la Ortodoncia chilena, que nosotros pudiéramos tener nuestra sede propia, pues en el área de la Odontología fuimos los primeros en tener este privilegio”, recuerda Dr. Koifman. “Si bien, nuestra sociedad ya contaba con algunos fondos, fuimos los mismos socios quienes aportamos el capital para construir nuestra sede”, confiesa.

Una de las anécdotas que recuerda con más cariño Dr. Koifman tiene que ver con esta sede social: “En aquellos años existía en nuestro país



nuevo

# DOS AFECCIONES UNA CREMA DENTAL ESPECIALIZADA

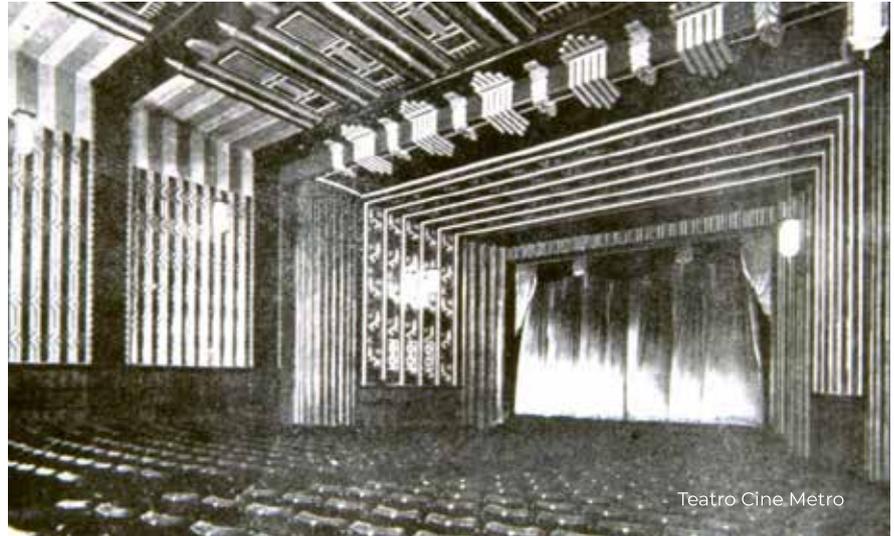


Crema dental especializada en alivio dual.  
Se ha probado clínicamente que alivia la sensibilidad dental  
y mejora la salud de las encías.

el Teatro de Cine Metro (Bandera con Agustinas), uno de los lugares icónicos de nuestra cultura en aquellos años. En algún momento, mientras nosotros nos ocupábamos de la implementación de la sede, supe que se construiría un edificio en el lugar del Cine Metro. Sin pensarlo 2 veces, me acerqué a la administración del teatro y compré 100 de las mejores butacas, las que instalamos en el auditorio. De esta forma la sede de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, contaba con elegantes, finos y cómodos sillones en su auditorio, lo que sin dudas nos daba categoría”.

### Una Nueva Sede para los tiempos modernos

“Debido a que la actividad comercial ya no se realizaba en el Centro de Santiago” – comenta el **Dr. Jorge Pavic** – “y dado que la mayoría de los ortodoncistas nos habíamos



Teatro Cine Metro

*trasladado al sector oriente de la capital, se hizo oportuno buscar un nuevo lugar para nuestra Sociedad de Ortodoncia de Chile”.*

Presidente durante el período 1990 y 1994, el **Dr. Jorge Pavic** fue uno de los principales impulsores de la adquisición de un nuevo bien raíz para nuestra sociedad.

Fue así, como durante la mediana de la década de los 90´ y bajo la presidencia del **Dr. Enrique Lasserre**, se adquirió nuestra actual sede ubicada en la Calle Del Inca, en la comuna de Las Condes.

Nuestras nuevas instalaciones –comenta el Dr. Pavic - “*permitieron completar nuestra incipiente biblioteca, realizar eventos sociales y por supuesto, desarrollar actividades de capacitación y actualización”.*

Actualmente, nuestra sede es el centro de operaciones y administración de la SORTCH. Es – simplemente- el “laboratorio de ideas”, desde donde nacen diversos proyectos, iniciativas y campañas. El lugar donde se reúne nuestro directorio para revisar aspectos gremiales, que puedan afectar a nuestros asociados y por supuesto, para velar por la Salud Oral de nuestros pacientes, uno de los pilares de nuestra sociedad.

Nuestra oficina cuenta con una sala de reuniones, un pequeño auditorio externo y una Biblioteca con más de 500 títulos de nuestra especialidad, por supuesto disponibles para nuestros asociados.

Sede actual ubicada en Del Inca 4446, Oficina 205, Las Condes.



# ¿PORQUÉ USAR OTROS ADHESIVOS SI EXISTE BRACEPASTE?

bracepaste<sup>®</sup>  
a d h e s i v e

## Lo que te gusta de tu adhesivo

- Viscosidad media.
- 9 megapascales de fuerza adhesiva.
- Fluye fácil dentro de la malla del bracket.
- Bajo deslizamiento.
- Fácil limpieza de los excesos.
- Fluorescencia bajo la luz UV para mejorar la limpieza del adhesivo.
- Instalación del arco inmediato al adhesivo.



## Completa línea de adhesivos.

Conoce los otros productos que completan la familia.



### Ortho Townie Choice Awards.

Ganador en categoría Adhesivos al primer año de su lanzamiento. Adhesivo mas vendido en Ortotek con óptimos comentarios de nuestros clientes.

Estos productos y mucho más en nuestra tienda online

OrtoTek<sup>®</sup>  
puntodental

MESA CENTRAL  
2 2232 3093



ASISTENCIA EN VENTAS  
9 5008 4291

Av. Providencia 2653 Loc.38  
Providencia - Santiago  
Metro Tobalaba  
www.ortotek.cl



## Sociedad de Ortodoncia de Chile “una parte de la historia”

Son 80 años... Sí, “ochenta”, leyó bien.

Desde 1942, nuestra sociedad (la primera sociedad de especialidad del ámbito odontológico de nuestro país), ha venido y sigue construyendo un camino con cientos de momentos, historias, anécdotas.

En estos 80 años, simplemente ha pasado de todo. Rememorar algunas de las anécdotas, para adentrarnos en “una parte de la historia”, sin dudas es una experiencia digna de leer:

“Cuando me incorporé a la Sociedad de Ortodoncia en el año 1962, el grupo de especialistas que había en el país era francamente pequeño. No sé si me aventuro en decir que habría tal vez 40 o 50 ortodoncistas que oficiaban como tales”, relata el **Dr. Jaime Koifman**, presidente de nuestra sociedad en el periodo 1975 y 1980. “Básicamente - continúa- quienes

formaban la sociedad eran los miembros de las universidades que impartían la especialidad (Universidad de Chile, Universidad de Valparaíso y Universidad de Concepción)”.

De las palabras de Dr. Koifman, podemos deducir que la Sociedad de Ortodoncia de Chile era bastante pequeña en la década del 60 y así mismo, sus actividades no eran muy reconocidas en el ámbito general. Pero era la primera sociedad de especialidad del ámbito odontológico de nuestro país y eso... ¡no es algo menor!

“Junto a algunos miembros y docentes que conformaban esta incipiente SORTCH, de a poco” - continúa Koifman- “comenzamos a trabajar para aumentar el número de reuniones científicas, con lo que se nos hizo imperioso contar con una sede social, donde se pudieran impartir cursos de especializaciones y mejoramiento profesional”.

Con el objeto de poder trabajar con tranquilidad por el futuro de esta especialidad, recuerda Dr. Koifman “en el año 1978, adquirimos nuestro primer bien raíz: una propiedad situada en la segunda cuadra de la calle Santa Rosa. Recordemos que, en aquella época, la mayor parte de las actividades se realizaban en el centro de la ciudad”.

Así fue, como en un segundo piso de un edificio relativamente moderno (Santa Rosa 244), se implementó un auditorio para 100 personas, un taller en donde se desarrollaban cursos de perfeccionamiento, por supuesto las actividades propias de una sociedad científica y una incipiente biblioteca con el material disponible hasta ese momento. “Es importante resaltar que, en aquellos años, si bien, nuestra sociedad ya contaba con algunos fondos, fuimos 90 los socios quienes -con una cuo-

ta extraordinaria- aportamos el capital para construir nuestra sede”, finaliza.

“Imagínate de lo que significó para nosotros que la Sociedad de Ortodoncia inaugurara su propia sede”, cuenta el destacado especialista, **Dr. Jorge Ayala**: “fue una cosa casi increíble. Era como vestir de pantalón largo – como se decía antiguamente- a la Sociedad de Ortodoncia. Con empuje y con la visión de nuestros maestros, los visionarios, se logró eso tan importante, que tenemos hasta el día de hoy”.

Para el **Dr. Jorge Ayala**, Past President de nuestra sociedad (entre 1987 y 1990) “en nuestro país ha habido reales visionarios que han contribuido definitivamente al desarrollo de la especialidad (...) Cuando uno empieza a nombrar personas, comete a veces la injusticia de olvidarse de algunos. Yo creo que, si pudiera nombrar uno, que realmente le dio un impulso a la especialidad, realmente importante, es el Dr. Jaime Koifman. No solamente al estatus de la sociedad, sino que también al contacto de nuestra sociedad con una cantidad de destacados especialistas a nivel mundial que fueron traídos a los congresos nacionales e internacionales organizados en nuestro país”.

En septiembre de 1977, y también bajo la presidencia del Dr. Koifman, se desarrollaron las **Primeras Jornadas Nacionales de Ortodoncia de Chile**, actividad que marcaría un hito para nuestra sociedad. Así lo relata el Dr. Koifman: “Consideramos que era oportuno intentar reunir a los ortodontistas del país para realizar

actividades de conjunto. Ese año, ya existía una especie de “subsede” en Valparaíso y otra en Concepción (que se convirtieron en filiales posteriormente). Además, existía ya un número mayor de especialistas en distintas regiones a quienes queríamos entregar el conocimiento actualizado en ese momento. La verdad es que sentimos que nos quedaba grande el nombre de Congreso Internacional, por eso decidimos bautizarlas como las Primeras Jornadas Nacionales de Ortodoncia de Chile, las que desarrollaron en el Estadio Palestino y que fueron el punto de partida para los demás congresos que se han ido realizando periódicamente”.

El **Dr. Ricardo Voss**, destacado especialista de la 5° región, confiesa que “una vez que se abrió Chile al mundo (después de los álgidos años 70), empezaron a llegar a Chile todos los grandes de la ortodoncia mundial y se empezó a diseminar una gran cantidad de técnicas y filosofías. Llegaron a nuestro país los grandes maestros Ricketts, Burstone, Andrews, Roth y Trevisi sólo por citar algunos. Esto hizo que muchos ortodontistas -entre los cuales me incluyo- empezaran a trabajar con las diferentes técnicas llegando un momento en que nuestros pacientes tenían como tratamiento diferentes técnicas (y por lo tanto diferentes tipos de brackets) lo cual provocaba una cierta confusión, en el desarrollo de los ortodontistas chilenos”.

Así lo recuerda también la **Dra. Anka Sapunar**, quien sostiene que “como fuimos formados en ortopedia dento-maxilar con el uso de aparatos

removibles, técnica Edgewise, técnica de Ricketts y otras técnicas de aparatología fija, los diagnósticos se hacían con múltiples cefalogramas que muchas veces daban resultados distintos; ¡unos decían que el paciente era clase I y otros que era clase II, en un mismo paciente! Afortunadamente logramos aunar criterios, siempre pensando en el bien de nuestros pacientes”.

“Creo que el gran impulso al espectacular desarrollo que ha tenido la ortodoncia en Chile, lo dieron esa gran cantidad de profesores extranjeros que vinieron a enseñarnos diversas filosofías y técnicas: y con lo cual lograron mejorar el arsenal terapéutico de todos nosotros”, puntualiza el Dr. Voss.

Dr. Voss, recuerda que “en el año 1980, nos tocó organizar el segundo congreso chileno De Ortodoncia en Viña del Mar, el cual fue presidido por el profesor Zuazola (encontrándome yo en el equipo organizador). Fue un periodo de cerca de seis meses en la planificación de ese magno congreso que resultó extraordinariamente bien. Este buen resultado fue -indudablemente- producto del trabajo en equipo y de la unión de los grupos de las regiones en conjunto con la Sociedad de Ortodoncia central”.

“En Concepción, éramos un grupo pequeño de 10 o 12 personas”, recuerda el **Dr. Raúl Escobar**, actual presidente de la filial Concepción de nuestra Sociedad. El Dr. Escobar explica que “sin tener mayores conocimientos, nos unía la especialidad. Todos queríamos y respetábamos a la ortodoncia. Siempre bajo el alero de la Cátedra de Ortodoncia de



la Universidad de Concepción, teníamos ganas de reunirnos, de compartir el conocimiento y aprender”.

Fue en el **3er Congreso Internacional Concepción**, realizado en abril de 1983, donde oficializamos nuestra filial, como señalé antes siempre recibiendo el apoyo de la directiva nacional. Junto a nuestro primer presidente, el **Dr. Eduardo Solano**, a quienes nos apasionaba la ortodoncia, formamos un grupo que se mantiene unido hasta hoy.

Un hito importante para la ortodoncia en nuestro país, fue, ha sido y ciertamente seguirá siendo el vínculo colaborativo internacional con entidades, especialistas de la región y referentes de mundiales.

**Dr. Koifman**, recuerda que: *“hemos tenido una relación verdaderamente enriquecedora con nuestros países vecinos, que en un comienzo tenían un desarrollo en la materia mayor que el nuestro. Comenzamos intercambios científicos -por ejemplo- con Argentina y Brasil, invitando a sus más destacados docentes a dictar cursos y conferencias en nuestro país”.*

Sin ir más lejos, es importante destacar la generosidad y buena disposición del “Grupo de Arco de Canto” de Buenos Aires (Argentina), dirigido en ese entonces por el **Dr. José Carlos Elgoyhen**. *“Dada la excelente relación que manteníamos”- explica Dr. Koifman- “accedieron a entregarnos un curso de formación de duración 3 años, principalmente a docentes y especialistas de la Universidad de Chile, Universidad de Valparaíso y Universidad de Concepción”.*

*“Nosotros habíamos visto el aparato Arco Recto a través de un especialista chileno que se formó en Alemania, el Dr. Werner Burtag. Él, en una breve estadía en nuestro país compartió su conocimiento, entregándonos las herramientas para posteriormente inmiscuirnos más en el tema”, recuerda el Dr. Ayala, quien manifiesta que “la explosión del “arco recto” en Chile fue bastante curioso, pues se generó en un momento económico muy difícil, considerando además que era un sistema mucho más caro que el aparato tradicional”.*

**Dr. Ricardo Voss**, recuerda que *“fue una época de difícil aprendizaje, ya que en esos años no existían los brackets de adhesión directa como hoy día, sino que había que construir bandas en todos los dientes y tampoco disponíamos de los modernos alambres de ahora, sino que trabajamos con acero con todas las dificultades que estos tenían para hacer los dobles de los “loop” que nos enseñaba Jaraback”.*

La **Dra. Sapunar** reconoce que *“estábamos frustrados en la búsqueda del conocimiento, razón por la cual Jorge (Ayala) hizo varios cursos en el extranjero buscando respuestas. En esta búsqueda, conocimos la Filosofía Roth Williams, que nos enseñó a estudiar los casos para llegar a un diagnóstico y un plan de tratamiento adecuados basándonos en los objetivos de tratamiento con criterios medibles por todos conocidos hoy en día; estética facial, dentaria, salud articular, oclusión funcional, relación céntrica igual a oclusión céntrica, salud periodontal, vía aé-*

*rea, estabilidad en el tiempo y requerimientos del paciente”.* La **Dra. Sapunar**, complementa que *“esta filosofía era lo que tanto buscábamos, pues dio respuesta a nuestras necesidades, y comenzamos a obtener resultados que nos hacían sentir orgullosos”.*

Durante finales de la década de los 80´, y bajo la presidencia del **Dr. Jorge Ayala**, los doctores Roth y Williams vinieron a Chile invitados por la Sociedad de Ortodoncia. Posteriormente – recuerda la **Dra. Sapunar** *“compartimos este conocimiento mediante cursos de educación continua que dictábamos con el Dr. Roth, Dr. Williams, Jorge y yo”.* *“Con la Filosofía Roth se lograban los objetivos de tratamiento”- argumenta Dr. Ayala- “razón por la cual esta filosofía comenzó a ocupar los primeros lugares de la ortodoncia chilena. Aún en el mundo y principalmente en Chile, existe un número importante de profesionales que basan sus prácticas clínicas en esta filosofía”, concluye.*

Por su parte, el **Dr. Voss** menciona que *“me involucré 100% en la técnica MBT enseñada en Chile por el profesor Trevisi (y a través de una docena de cursos a las cuales tuve la oportunidad de asistir en Brasil en la clínica del doctor Trevisi). En mi desarrollo personal, finalmente abracé la filosofía MBT en conjunto con la filosofía Meaw. Tuve la gran oportunidad de estudiar en Boston con el profesor Kim y en Japón con el profesor Sato, descubriendo una modalidad de tratamiento totalmente revolucionaria y que nos ha permitido tratar infinidad de pacientes sin recurrir a la cirugía maxilofacial”.*





LABORATORIOCHILE®

teva

Laboratorio Chile, una compañía TEVA

# Analgésicos

Laboratorio Chile | TEVA  
para Odontología

## kitadol<sup>®</sup> DUO

IBUPROFENO + PARACETAMOL

Juntos trabajan mejor  
en el alivio al dolor



**KITADOL DUO<sup>®</sup>** Los comprimidos de la combinación Paracetamol e Ibuprofeno proporcionan un alivio del dolor superior al de los componentes por si solos tras cirugía oral<sup>1</sup>.

La combinación de dosis fija de Paracetamol e Ibuprofeno proporcionó una analgesia mayor y más rápida que las dosis comparables de cualquiera de los agentes solos o de placebo en adultos tras extracción de terceros molares<sup>2</sup>.

## Coxidol<sup>®</sup>

ETORICOXIB



Libre de dolor  
por más tiempo



60 mg 90 mg 120 mg

INDICACIONES	Dosis recomendada
Dolor Crónico <sup>3</sup>	60 mg
Dolor Dental post-op <sup>4</sup>	90 mg
Dolor agudo <sup>5</sup>	120 mg

## Burten<sup>®</sup> SL

KETOROLACO TROMETAMOL

El primer sublingual de dos  
comprimidos



**BURTEN<sup>®</sup> SL** (Ketorolaco Trometamol 30 mg) comprimidos sublinguales, indicado en el manejo a corto plazo del **dolor post-operatorio agudo**, moderado a severo<sup>6</sup>.

### Referencias:

- Merry, A. et al., Combined acetaminophen and ibuprofen [...]. British Journal of Anaesthesia 2010; 104:80-88. <https://doi.org/10.1093/bja/aep338>.
- Daniels SE, et al. Analgesic Efficacy of an Acetaminophen/Ibuprofen [...]. Clin Ther 2018;40:1765-1776.e 5. <https://doi.org/10.1016/j.clinthera.2018.08.019>.
- Coxidol 60 mg - FIM F-22901/16
- Coxidol 90 mg - FIM F-23883/18
- Coxidol 120 mg - FIM F-22731/16
- Burten SL FIM F-24241\_18



Bajo la presidencia del **Dr. Jorge Pavic**, nuestra Sociedad propuso y fue principal gestora de llevar la especialidad a distintas regiones de nuestro país. *“A través de los Dentistas en Etapa de Formación (EDF), propusimos llevar especialistas a hospitales de regiones, con el fin de entregar atención de especialidad en todos los rincones de Chile”,* recuerda Dr. Pavic. *“En aquella época nuestra SORTCH contaba con un prestigio internacional, por su calidad docente y organizativa. Se habían desarrollado varios congresos que marcaron una historia en Latinoamérica. Sin embargo, nuestra especialidad se realizaba principalmente en Santiago, Valparaíso y Concepción, que era donde se encontraban las universidades (...) Entonces propusimos a nivel de Colegio de Dentistas y luego a nivel ministerial, llevar la ortodoncia a las distintas regiones, algo que funcionó y permitió el acceso a la ortodoncia a miles de personas, ya que ahora los pacientes no tendrían que viajar a Santiago para atenderse, sino que podrían hacerlo en los hospitales de su región”.*

### Congresos, Jornadas, Cursos: “ciencia y camaradería”

En aquella época donde no existía internet lograr organizar cursos y congresos, sin duda fue más complicado que en el presente. En ese entonces, comenta Dr. Ayala *“no contábamos con todos los avances comunicacionales que hoy en día tenemos disponibles, por lo que lograr convocatorias*

*era una ardua tarea”.* Así lo recuerda la **Dra. Sapunar**: *“lográbamos hacer cursos y congresos, no tantos como existen hoy en día y con menos asistencia de especialistas y estudiantes de postgrado, ya que éramos menos especialistas y muy pocos alumnos de postgrado (...) Recuerdo que mandábamos cartas por correo, fax o teléfono para invitar a los expositores, lo que tomaba muchísimo tiempo. Esta era la razón por la cual los cursos y congresos se organizaban con una antelación de 2 años”,* explica (...). *“Las cartas de invitación que enviábamos se demoraban días e incluso semanas en llegar a destino al doctor invitado, y luego debíamos esperar semanas que llegara la respuesta a dicha invitación. Mas rápido era el teléfono, pero se hacía más complicado por el tiempo que se requería ubicar a los profesionales según su huso horario y el nuestro”,* puntualiza.

Y a pesar de las dificultades en comunicaciones, que nos brindaba la “vida sin Internet”, nuestra Sociedad -sin dudas- ha logrado marcar pauta y ser un referente en cuanto a la organización de actividades científicas. Nuestros congresos se consolidaron como punto de encuentro de los ortodontistas de Chile y Latinoamérica, contando siempre con un programa científico del más alto nivel. Siempre contemplando la camaradería, como uno de los puntos más importantes en nuestras reuniones.

Como todos han de saber, para celebrar nuestros ochenta años, en noviembre del presente, realizaremos el **XVIII Congreso Internacional de Ortodoncia**, al que esperamos nos acompañen todos

los especialistas, nuestros socios, docentes y alumnos.

Desde las **Primeras Jornadas Nacionales de Ortodoncia de Chile**, realizadas en septiembre de 1977, se han organizado 18 también, en distintos puntos de nuestro país... Al parecer, el 18 es un número especial que nos acompañará fuertemente en nuestro aniversario.



Dra. Caterina Pruzzo

### Primera mujer presidenta de la SORTCH

Si bien, grandes mujeres han formado parte de la enseñanza y así mismo de nuestra sociedad, a finales del 2020 y como un “hecho que marcará nuestra historia”, fue informado por parte de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, la conclusión del proceso mediante el cual se eligió el directorio que regirá los destinos de la organización científica en el período 2021-2022, en el que resultó proclamada como su presidenta la **Dra. Caterina Pruzzo**, siendo la primera mujer en ocupar tan alto cargo.

Uno de los principales objetivos a la hora de conformar el equipo de trabajo, fue explicado así por la Dra. Pruzzo: *“He intentado que nuestra directiva no sea tan jerárquica y*

sea lo más inclusiva posible, de manera que estamos trabajando con comisiones súper activas y súper eficientes. Por ejemplo, el equipo de la Dra. María Eugenia Parodi ha hecho un trabajo maravilloso con toda la parte de comunicaciones, y lo mismo la Dra. Editha Sepúlveda en la parte gremial, las relaciones con el Instituto de Salud Pública y las materias legales. En definitiva, somos una directiva -más cabezas, más ojos, más opiniones- y eso permite que se avance más y mejor”.

Dra. Pruzzo, manifestó además que “estamos en tiempos de grandes cambios y vulnerabilidad donde nuestra especialidad y el ejercicio de ésta también está siendo afectada. Por ello creo que es fundamental apoyar y guiar a nuestro Directorio, el cual ha demostrado una gran capacidad de adaptación, apertura de mente y visión a largo plazo y poder tomar decisiones correctas en el momento oportuno y que entendamos de una vez que la unión hace la fuerza”.

Desde 1942 y hasta siempre: ¡Juntos Somos Más!

## ¡Juntos Somos Más!

### Dr. Voss

Creo que las nuevas generaciones a cargo de la sociedad de ortodoncia han realizado una labor brillante y como dice el manido refrán “la unión hace la fuerza” pienso que mientras más seamos los miembros de la sociedad ortodoncia que actuamos en conjunto, nos permitirá ir desarrollando con mayor fuerza el criterio clínico, la investigación la docencia y al mismo

tiempo protegernos de la cada vez más violenta irrupción de intrusismo en la especialidad que viene de otras fuentes y que pueden llegar a ser muy malsanos.

### Dr. Pavic

A mí me tocó ser presidente cuando la Sociedad cumplió sus 50 años, y es una hermosa instancia para que las nuevas generaciones sepan cómo se fue pavimentando el camino de la SORTCH. Cuando hablemos de un ¡Juntos Somos Más!, que sea de verdad... es la única forma.

### Dr. Sapunar

Es muy hermoso unificar a todos los ortodoncistas sin importar su filosofía de tratamiento o los aparatos que ocupen, todo estamos juntos en la lucha por la especialidad. Hay muchas formas de tratar a los pacientes, lo importante es siempre tener los objetivos claros al diagnosticar y planificar sus tratamientos.

### Dr. Ayala

Cuando somos muchos los que remamos el mismo bote, vamos a avanzar de forma más segura y rápida. La ortodoncia se ha dividido en tendencias distintas, que funcionan independientemente muchas veces, y que cuesta reunir. Me parece excelente que la sociedad tome este rol de reunir a los ortodoncistas. Yo veo que los distintos directorios de las sociedades han hecho realmente esfuerzos muy grandes por poder tomar ese rol, porque cuanto se tiene una actitud poco participativa, va desapareciendo.

### Dr. Escobar

Para mí, “uno sólo y aislado no hace nada. No somos entes que viven aislados. Debemos apoyarnos los unos a los otros. ¡Juntos Somos Más, porque juntos podemos hacer más!



Clarita Aceituno

## A nuestra querida Clarita...

40 años exactos fueron los que Clarita Miranda, nuestra Clarita, trabajó en la Sociedad de Ortodoncia de Chile.

Desde 1977 y luego de su labor en la facultad de odontología de la Universidad de Chile, Clarita dejó el alma por la SORTCH, desempeñándose en distintas funciones, pero poniendo siempre lo mejor de sí misma. Clarita fue pilar fundamental, por ejemplo, en el desarrollo y éxito de nuestros primeros Congresos y Jornadas.

*“Duele, pero en ocasiones no queda más remedio que decir adiós. Unas veces nos despedimos de un amor, otras de un familiar o una amistad especial.*

*Decir adiós no es sencillo, y es especialmente difícil cuando la persona que se ha marchado de nuestro lado era un ser querido. Pero debemos saber decir adiós, aceptar el final y, saber continuar pese al dolor de nuestro corazón”.*



REVISTAS CIENTÍFICAS A LO LARGO DE LOS AÑOS

# Revista Chilena de Ortodoncia



REVISTA SOCIEDAD  
CHILENA DE  
ORTODONCIA CHILE  
1984



REVISTA SOCIEDAD  
CHILENA DE  
ORTODONCIA CHILE  
2019

Nuestra querida Sociedad de Ortodoncia y Ortopedia Dentomaxilofacial de Chile (SORTCH) cumple 80 años, siendo la primera sociedad científica odontológica de especialidad clínica en Chile. Como tal, se abocó al desarrollo científico de la Ortodoncia, y **en 1984 inaugura la Revista Chilena de Ortodoncia**.

Este fue su canal científico oficial por los próximos 35 años. En ese entonces, la disponibilidad de literatura en Ortodoncia era muy escasa, y su publicación en Castellano acercó los avances de la especialidad a los socios en una forma que antes no había sido posible. Distintos editores se hicieron cargo de los destinos de la misma, comenzando con el Dr. Alejandro Illanes y siguiendo con esta tarea los doctores Raúl Carvajal, Juan Guillermo

Parada, Hernán Palomino y Rodrigo Oyonarte.

La Revista Chilena de Ortodoncia acompañó el desarrollo científico de nuestra especialidad, divulgando artículos científicos de connotados especialistas nacionales, facilitando el trabajo colaborativo y especialmente acercando a los socios de la SORTCH y a la Odontología nacional a los enormes avances de la especialidad. Sin duda nuestra revista contribuyó a la consolidación de la ortodoncia chilena como un referente de excelencia técnica y científica en Latinoamérica. Paso a paso la revista mejoró su standard bajo distintos criterios, incluyendo su formato científico, la gráfica y calidad de impresión, su publicación online, y la incorporación de revisión por pares, entre otros. A su vez, la

colaboración de un extenso equipo de revisores Ortodontistas y especialistas Odontólogos de otras disciplinas, que junto a nuestro comité editorial y el apoyo de la industria ortodóncica hicieron posible la publicación periódica de la revista.

A pesar de que en este período tuvimos numerosos logros, fueron muchísimos los cambios en la comunidad científica a nivel global, especialmente el advenimiento de los indicadores de impacto científico, condenando a la irrelevancia a aquellas publicaciones no indexadas. Dadas las características locales de nuestra revista, no fue posible lograr indexarla en bases de datos de mayor exigencia como Scielo, Scopus, o Web of Science, distanciando a los académicos de nuestras pá-

REVISTA PIRO  
2019REVISTA IJOID  
2022

ginas. Así la revista Chilena de Ortodoncia redujo el interés científico para autores locales.

Es en este contexto que luego de un largo proceso de análisis y de búsqueda de consensos, el directorio SORTCH presidido por el Dr Cristóbal García y comité editor de la revista se propusieron potenciar nuestra colaboración científica junto a otros grupo, con el objetivo de dar presencia global a la producción científica de nuestros socios.

Así, en 2019 nuestra revista se fusionó a la Revista Clínica PIRO, para a partir de 2020 dar origen a la revista "International Journal of Interdisciplinary Dentistry" (IJOID), donde confluyen distintas sociedades de especialidades clínicas odontológicas. Se trata de un cambio mayor, don-

de tanto la Revista chilena de Ortodoncia como PIRO dejan de existir, para pasar a conformar una revista clínica interdisciplinaria con vocación global (<http://www.ijoid.cl>).

Sin duda esta es una muy buena noticia para nuestra comunidad Ortodóncica, y permite a nuestros socios no sólo a visibilizar sus aportes científicos ante la comunidad de especialidades odontológicas locales, sino alcanzar una exposición global, que antes no hubiese sido posible.

Desde lo personal, agradezco a los directorios de SORTCH que me confiaron la edición de la **Revista Chilena de Ortodoncia** entre 2009 y 2018, y a todos los colegas que colaboraron desde el comité editorial y comité científico asesor. Agradecemos así a todos

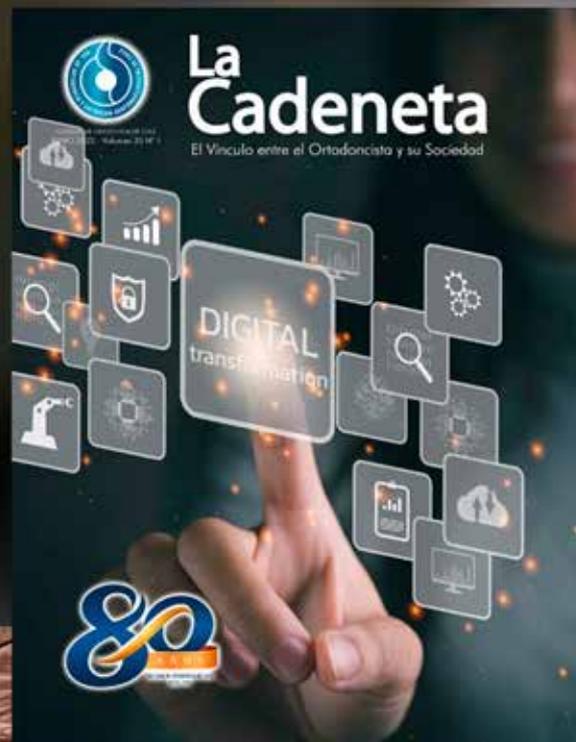
quienes colaboraron a lo largo de los años en nuestra querida revista, e instamos a nuestros socios a seguir aportando científicamente a través de nuestro nuevo órgano científico oficial, la revista IJOID, en el aniversario 80 de nuestra querida SORTCH.



**Dr. Rodrigo Oyonarte Weldt**  
Editor Revista Chilena de  
Ortodoncia  
2009-2018



# Historia y evolución de Revista La Cadeneta



**En abril de 1999 nace nuestra Revista Institucional LA CADENETA con el objeto de ser el vínculo entre el ortodoncista y su sociedad, una comunicación interactiva para todos los ortodoncistas del país.**

El propósito más importante de **La Cadeneta**, era el de entregar información científica actualizada, extraída de las más importantes revistas de ortodoncia de la época a fin de complementar la Revista Chilena de Ortodoncia, la cual por su poca periodicidad, dos publicaciones al año, no era capaz de abarcar la gran cantidad de conocimientos que nuestra especialidad produce, con el desmedro, del desarrollo profesional de nuestros colegas porque no tenía acceso a esas publicaciones. Por otro

lado pretendía fomentar el intercambio científico, que, por esos años era bastante eximio.

Además, pretendía hacer más fluida la comunicación entre el directorio y los miembros de la SORTCH mediante las cartas al director y fomentar el debate entre sus socios.

Junto a lo anterior quería entregar información gremial, social y de la organización misma a todos sus asociados, estableciendo así un canal de comunicación abierto, el único en esos primeros años.

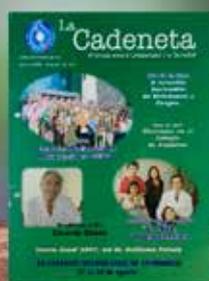
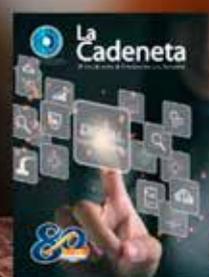
La sociedad contaba ya, desde 1984 con la Revista Científica de Ortodoncia y de esta forma **La Cadeneta** viene a complementar la información científica y, por otro lado, a cubrir las

otras necesidades de una organización que ya empezaba a crecer con fuerza y requería conexión y comunicación.

Su nombre fue una idea del primer Comité Editorial de la época presidido por el Dr. Octavio Del Real, Dra. Caterina Pruzzo, Dra. Maria Ester Hidalgo, Dr. Claudio Jara y Dr. Andrés Goycolea, y que hacía alusión a las cadenetitas, elemento utilizado para cerrar y mantener unidas piezas dentarias, en este caso, mantener unidos a nuestros socios, una manera de acercamiento y unión.

## Evolución

En sus primeros años, el formato de la revista **La Cadeneta** fue tipo **boletín monocromático**, como el boletín de la

Abril  
1999Septiembre  
2004Marzo  
2008Junio  
2013Junio  
2022

AAO cuyos contenidos eran prioritariamente REVISTA DE REVISTAS, cartas al director, debate entre socios, datos prácticos, tips, cursos, información gremial y gubernamental como MINSAL.

Casi 10 años después, pasó a ser una **revista más formal**, impresa con más de 6 cuartillas, en color y tapa dura, donde se fueron agregando contenidos del ámbito odontológico, Colegio de Dentistas, entrevistas y reportajes. Incluía también EL apartado científico Revista de Revista, El Libro, y Panorama cultural, entre otros. Así, se fue dando una estructura con sentido y visión más global a nuestra Revista **La Cadeneta**.

Ya en 2020, con la llegada de la Pandemia coronavirus, el aceleramiento de la transformación digital nos llevó a pasar a una versión Digital de la revista **La Cadeneta** que se ha mantenido hasta hoy, alineándose a los conceptos del cuidado del medio ambiente y la sustentabilidad.

### Valor y visión

Como desde sus inicios, el propósito de **La Cadeneta** sigue siendo, informar y difundir actividades y programas que la sociedad organiza y promueve, reconocimiento de socios, entrevistas de interés, artículos científicos, actualidad y así varias temáticas que se van incluyendo de acuerdo a la contingencia de nuestra

realidad como especialidad y odontología en general.

Nuestra revista fue, por más de 10 años, el único medio de comunicación escrita entre los socios, un GRAN VALOR, años más tarde hemos incorporado nuevos canales de comunicación, como son nuestra página web, posteriormente las redes sociales y el NEWS el último de nuestro canal y que va vía mailing.

Los invitamos a participar activamente enviando ideas, historias y contenido que creas puedan ser un aporte para nuestros socios y la especialidad, en esta celebración de los 80 años nuestra revista también se viste de fiesta.



# Programa de Miniresidencias en ortodoncia internacional

Las Miniresidencia en Ortodoncia fueron un conjunto de seis programas de intercambio científico que se realizaron entre los años 2011 y 2017 en las más prestigiosas Universidades de EE. UU. Universidad de Michigan, Pennsylvania, Washington, New York, West y California, San Francisco

Su origen se remonta al año 2011, cuando el Dr. Andrés Goycoolea regresa a Chile luego de terminar un programa de Postdoctorado en Ortodoncia en la Universidad de Michigan. A su regreso y luego de compartir su vivencia con sus colegas, nace el desafío de crear un proyecto que permita a los socios de SORTCH poder conocer y vivir la experiencia de una estadía universitaria en el extranjero.

En su paso por Michigan, el Dr. Goycoolea estableció fuertes vínculos con su mentor, el Dr. James McNamara y con Dr. Sunil Kapila, Chairman de Ortodoncia de dicha universidad y producto de esos vínculos, se originó la primera Miniresidencia, que se realizó en la Universidad de Michigan, en septiembre 2011. Fue un programa inédito, donde cincuenta colegas vivieron la experiencia de ser alumnos de dicha Universidad por el periodo de una semana, asistiendo a clases en las aulas de dicha casa de estudio, disfrutar de un amplio y completo programa académico; así como compartir con profesores y alumnos. El resultado de esta primera Miniresidencia fue extraordinario ya que se traspasaron las barreras de

lo académico, lográndose de forma adicional importantes acuerdos de colaboración. Por lo mismo, con esta motivación inicial y la positiva evaluación de este primer programa, es que se buscó repetir dicha experiencia. Fue así cómo se formó un equipo de trabajo y con el apoyo del Directorio se buscaron y gestionaron un total de 6 programas de Miniresidencias en las siguientes Universidades.

- Universidad de Michigan
- Universidad de Pennsylvania
- Universidad de Washington
- Universidad de New York
- Universidad de West Virginia
- Universidad de California, San Francisco

El proyecto de Miniresidencias se logró mantener hasta el año 2017. En cada uno de estos programas, un grupo de 40 a 50 ortodoncistas miembros de nuestra sociedad pudieron visitar, aprender y conocer por una semana estas casas de estudio. Fueron programas muy completos, con una alta carga académica y tiempos para compartir con profesores y docentes. También se crearon instancias para recorrer el interior de los campus universitarios, visitar las áreas clínicas,

así como compartir y establecer vínculos entre todos los participantes.

Quisiera agradecer a todos quienes colaboraron en la organización de cada una de ellas, ya que mostraron siempre un gran profesionalismo y capacidad organizativa muy alta. También quisiera agradecer a todos los colegas que confiaron, apoyaron y participaron de este proyecto. Estamos seguros de que se logró el objetivo de potenciar, acercar y promover el conocimiento de nuestros miembros y sin duda, aportó un granito de arena a abrir la ortodoncia chilena al mundo.

## Dr. Andrés Goycoolea F

Past President Sociedad de Ortodoncia de Chile



## Acuerdos de colaboración con las más prestigiosas universidades de EEUU





DR. HERNÁN PALOMINO:

## “CEPO” Comisión de Educación de Postgrado en Ortodoncia

**El trabajo de CEPO nos permite discutir, aprender y coordinar todas las innovaciones, avances y modificaciones necesarias para lograr una educación de la mayor calidad.**

**El Comité de Educación de Postgrado en Ortodoncia (CEPO)** es un órgano dependiente, administrativa y financieramente de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, el que tiene entre sus principales objetivos **contribuir a la formación de calidad de los especialistas en Ortodoncia y Ortopedia Dentomaxilofacial del país.**

Para lograr estos objetivos el CEPO contribuye a la definición y actualización continua del perfil profesional del especialista en Ortodoncia y Ortopedia Dentomaxilofacial. Para

esto CEPO analiza sugerencias de la Sociedad de Ortodoncia, universidades y actores relevantes de distintos ámbitos relacionados. También contribuye a la definición del perfil del docente en la especialidad y sugiere estas conclusiones a los diferentes programas universitarios de formación en la especialidad.

Para conocer un poco más sobre esta entidad, conversamos con su actual presidente, Dr. Hernán Palomino.

**¿Cuál es la importancia que ha tenido SORTCH en el funcionamiento de CEPO?**

CEPO es una comisión académica, que nació al alero de SORTCH, debido a la necesidad de aunar criterios de formación y proponer un programa único sugerido para que

cualquier Universidad que desee iniciar un nuevo programa de formación de la especialidad en nuestro país, cumpliera con el mínimo exigido y establecido en este programa.

Esta Comisión se inició en el año 2005 con otro nombre (y que reunía a los directores de los postgrados existentes). Posteriormente, se logró oficializar legalmente este mismo documento (mejorado y actualizado) con el programa mínimo sugerido. Años más tarde, se constituyó -oficialmente- esta comisión CEPO que, con cierta independencia, pero con el apoyo y en relación a las necesidades que Sociedad de Ortodoncia requiere, sesiona periódicamente con el objeto de revisar y mejorar los programas de formación de los especialistas que se forman en Chile



Dr. Hernán Palomino

para sugerir a las respectivas Universidades a través de sus directores, la necesidad de realizar una innovación y acreditación del respectivo programa.

Precisamente, para poder evaluar de mejor manera la calidad de la formación y la pertinencia de los planes de estudios, CEPO propone a las autoridades pertinentes criterios e indicadores que garanticen competencia y calidad del título profesional de la Especialidad de Ortodoncia en Chile, obtenido tanto en universidades chilenas reconocidas, como en los procesos de certificación de especialistas extranjeros y procesos de recertificación de la especialidad en la Comisión Nacional de certificación de especialidades Odontológicas (CONACEO).

### **¿Cómo ha sido este trabajo en conjunto entre las distintas especialidades de ortodoncia del país y SORTCH?**

El trabajo de CEPO permite interactuar entre los distintos académicos de las distintas Universidades, discutir aprender y coordinar todas las innovaciones, avances y modificaciones necesarias para lograr una educación de la mayor calidad, como ha podido demostrarse en el ámbito internacional donde se tiene un gran respeto por la calidad de la Ortodoncia Chilena.

SORTCH siempre presente en las reuniones, propone temáticas e inquietudes para seguir adelante, trabajando en lo necesario respecto a la educación de la ortodoncia en Chile por el bien de los estudiantes, profesionales especialistas y los pacientes.

### **¿Qué lecciones podemos sacar?**

El trabajo conjunto rinde frutos muy productivos y a veces inesperados. La experiencia de intercambio entre Universidades es muy enriquecedora y si se hace en torno a un bien común que es Sociedad de Ortodoncia, el resultado es aún mejor. Hemos logrado avances en programas de educación de ortodoncia como no se había hecho nunca antes. Estamos muy felices y orgullosos de pertenecer a CEPO SORTCH.

El **Comité de Educación de Postgrado en Ortodoncia (CEPO)** de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, se encuentra regido por un Reglamento aprobado por la SORTCH, es un órgano de carácter propositivo sobre planes de estudio, desarrollo de las funciones académicas y actividades administrativas relacionadas con la formación en la especialidad de ortodoncia en Chile.

El CEPO está conformado por un Consejo Superior que está constituido por los directores de todos los Programas de Formación de Especialistas del país reconocidos por la SORTCH.

### **Como Past President de SORTCH ¿Cómo ve usted -actualmente- a la Sociedad de Ortodoncia de Chile?**

La Sociedad de Ortodoncia de Chile ha crecido y se ha ido modelando y adaptando a las nuevas necesidades y requerimientos que sus miembros antiguos y nuevos y la modernidad y avances tecnológicos requieren. Yo dejé el cargo de





presidente hace 10 años exactamente y han ocurrido tantas cosas en este tiempo. Lo importante es que la SORTCH ha sabido crecer y adaptarse a estos cambios. Estos van desde el exponencial crecimiento respecto al número de nuevos especialistas que se reciben de los diferentes cursos de especialidad del, hasta grandes y profundos cambios y contingencias nacionales e internacionales que han obligado a modernizarse y actuar con altura de miras. Actualmente, la Sociedad de Ortodoncia ha crecido como institución, modernizando sus “procesos operativos” así como en la capacidad logística, académica y legal para adaptarse a los cambios positivos, así como enfrentar los negativos. De esta manera SORTCH se ha ido creando distintas comisiones para en-

frentar diversas y variadas temáticas.

### Juntos Somos Más

Desde sus orígenes, explica Dr. Palomino, la SORTCH fue concebida con la intención de unirnos como especialidad para compartir los logros clínicos y científicos en beneficio de todos, pero también para poder actuar como grupo o entidad única frente a desafíos y dificultades que se presenten en relación al ejercicio de la profesión. El concepto “Juntos Somos Más” grafica muy claramente esta definición con la que SORTCH fue creada. En cada ámbito de acción en el ejercicio de la especialidad, la acción conjunta genera mayor impacto sobre la solución al desafío o dificultad que se presente. Así mismo, para el crecimiento científico y clínico de cada uno individualmente, se hace mucho más produc-

tivo, enriquecido y agradable cuando es unidos en torno a la SORTCH. Por eso en esta especialidad, en presencia de SORTCH: “Juntos somos Más”, puntualiza.

### ¿Qué le diría usted a la Sociedad de Ortodoncia de Chile en su aniversario número 80?

*Felicitaciones SORTCH, felicitaciones a todos nosotros, quienes fueron, quienes somos y quienes serán la institución, Sociedad de Ortodoncia de Chile. Vamos por 80 más.*

**Dr. Hernán Palomino M.**  
 Director Programa de Especialidad Ortodoncia  
 Universidad Andrés Bello  
 Past President Sortch  
 2008-2012  
 Presidente CEPO  
 2018-actualidad

### Forman parte del Comité de Educación de Postgrado de Ortodoncia - CEPO



UNIVERSIDAD  
DE CHILE



PONTIFICIA  
UNIVERSIDAD  
CATÓLICA  
DE CHILE



Universidad  
de Concepción



Universidad  
de Valparaíso  
CHILE



UDD  
Universidad del Desarrollo  
Universidad de Excelesencia



Universidad de  
los Andes



Universidad  
Andrés Bello  
Conectar - Innovar - Liberar



UNIVERSIDAD  
SAN SEBASTIAN



UNIVERSIDAD  
Finis Terrae



UNIVERSIDAD  
DE LA FRONTERA



UA  
Universidad  
de Antofagasta



TALCA  
UNIVERSIDAD



UNIVERSIDAD  
MAYOR

# ¿AFTAS?

## Gengigel

ÁCIDO HIALURÓNICO

### Alivia tu boca

ESCANEA EL CÓDIGO QR  
Y DESCUBRE COMO  
TENER UNA BOCA FELIZ



## NUEVO

### LANZAMIENTO EN CHILE

 Libre de lidocaína y benzocaína

El ácido hialurónico de **GENGIGEL®** es de origen biotecnológico y tiene un efecto anti-inflamatorio, reparador y protector sobre la mucosa oral. Además, gracias a la fórmula de **GENGIGEL®**, permanece en la zona dañada de forma prolongada y crea una capa protectora que actúa como barrera ante microorganismos y otras toxinas.



ENCUÉTRALO EN:

**Cruz Verde** 



**PHAROL**  
cuidamos de ti



PARA MAYOR INFORMACIÓN ESCRIBENOS A:

 +569 5811 7814

  gengigel

[www.gengigel.cl](http://www.gengigel.cl) - @gengigel.chile

Farmoquímica del Pacífico



## FLUJO DIGITAL INTEGRADO

# VIRTUO VIVO™ & CLEARCORRECT™

**Escáner intraoral Virtuo Vivo con los nuevos alineadores invisibles ClearCorrect, más y más beneficios.**

**Straumann Group**, líder global en soluciones para la odontología y sus distintas especialidades, recientemente ha lanzado una nueva y mejorada versión de su escáner intraoral **Virtuo Vivo™**.

La compañía promueve experiencia e innovación con pasión y un compromiso por la calidad absoluta, convirtiendo la salud dental mejorada en algo disponible y accesible para clientes y pacientes de todo el mundo.

### Sobre Virtuo Vivo™ escáner intraoral

Ofrece una experiencia de escaneo mucho más rápida, escanea arcos completos en tiempos realmente óptimos en comparación con otros equipos disponibles en el mercado, otra de sus grandes ventajas es su **directa integración con las herramientas actuales utilizadas en las clínicas dentales para el desarrollo de servicios de Ortodoncia invisible**. Con este escáner, se podrá acceder -por ejemplo- al envío de casos con alineadores invisibles **ClearCorrect™**, todo de una forma integrada.

**Su diseño ergonómico y ligero ofrece al paciente una comodidad sin precedentes.** Su pieza de mano, pequeña y ligera (solo 130 g), fue diseñada especialmente para un agarre tipo bolígrafo, que ofrece al odontólogo y al paciente una comodidad sin precedentes. **Virtuo Vivo™** no precisa utilizar polvo y reemplaza las impresiones en cubeta convencionales, lo que hace que el proceso de escaneo sea más limpio, fluido, preciso y predecible, ofreciendo una experiencia más agradable para el paciente. Además, **Virtuo Vivo™** incluye puntas metálicas extraíbles intercambiables, esterilizables en autoclave, que aseguran una higiene adecuada y además eliminan el “tiempo de espera” entre pacientes.

**Con su tecnología Multiscan Imaging™, Virtuo Vivo™** captura de manera rápida y precisa los datos 3D desde muchos ángulos en simultáneo, proporcionando comodidad y un mejor registro de datos.

Su escaneo a color de alta resolución permite que los dientes y tejidos blandos sean escaneados simultáneamente desde múltiples orientaciones, capturando así áreas difíciles con el mínimo esfuerzo. **El anillo luminiscente de la empuñadura y las señales acústicas de Virtuo Vivo™**, permiten al usuario tener confirmación de la adquisición de los datos. La calidad de los datos se puede validar en tiempo real a medida que el software crea el modelo 3D.

La conexión de última generación, **CARES® Connect** proporciona a cualquier miembro del equipo de la clínica dental la posibilidad de enviar digitalmente escaneos al laboratorio de su elección (las herramientas de seguimiento le proporcionan información sobre el estado de cada caso clínico).

Además, **Virtuo Vivo™** utiliza un sistema de software abierto, no así otras marcas, pudiendo exportar archivos en formato STL o PLY (archivo a color), compartir datos de escaneo en tiempo real, con laboratorios dentales o los servicios que prefieras, lo que lo convierte en un escáner flexible, permitiendo desempeñarse en las distintas áreas de la odontología.

Sobre los alineadores invisibles **ClearCorrect™** y **Virtuo Vivo™\***

**El flujo de trabajo digital con ClearCorrect™**, por ejemplo, proporciona una experiencia integral flexible, integrada y perfecta para el ortodoncista y sus pacientes. **Virtuo Vivo™** y su “plataforma abierta”, ofrece la flexibilidad de conectarse con prácticamente desde cualquier fuente de digitalización y toma de imágenes digitales.

Con su plataforma digital, potente e intuitiva, Straumann Group ofrece el control y flexibilidad desde el envío del caso hasta su finalización, enviando directamente, a solo un clic, los archivos STL de su caso a **ClearPilot™**, la herramienta central de planificación del tratamiento con alineadores invisibles ClearCorrect. La gestión de los casos resulta muy sencilla; permitirá al especialista simplemente “verlo todo”: los detalles del caso, los registros de los pacientes, la prescripción original, el historial de comentarios y una gran variedad de herramientas de visualización, como superposición, mapa de calor oclusal y cuadrículas milimétricas. Con **ClearPilot™**, el especialista y sus pacientes podrán visualizar los resultados del tratamiento personalizado, lo cual puede contribuir a la evaluación clínica, la planificación del tratamiento digital y el aumento del compromiso del paciente.

\*Uso exclusivo para especialistas en Ortodoncia.

En resumen, con **Virtuo Vivo™** y **ClearCorrect™** podrás ofrecer a tus pacientes una excelente y emocionante experiencia al “dar vida” a los tratamientos e impresiones digitales.

Haz crecer tu consulta con la aceptación de casos avanzados y amplía tu oferta con una óptima cartera de servicios y soluciones de **Straumann Group**.

Actualmente, Straumann Group continúa desarrollando nuevos productos e implementando la última tecnología en todos los tratamientos dentales, siendo la formación y la investigación pilares fundamentales para esta compañía como líder del sector.

Si necesitas más información acerca de **VirtuoVivo™, ClearCorrect™** y nuestro **flujo digital para ortodoncia**, contacta a su distribuidor local en el correo:

**contacto.cl@clearcorrect.com**

### Beneficios

- Portátil
- Sistema abierto
- 5 años de licencia
- Servicio técnico local

# VIRTUOVIVO™

Intraoral Scanner

## ¡PROPUESTA EXCLUSIVA!

Para socios activos  
de la Sociedad  
de Ortodoncia de Chile



### Comodidad

- Pieza de mano más pequeña y liviana del mercado.



### Flexibilidad

- Sistema abierto. Permite exportar y compartir datos de escaneo.



### Simplicidad

- Software simple e intuitivo, con conectividad integrada aplicable a todas las especialidades, a un clic de su laboratorio.



### Alta Resolución

- Escaneo color con alta resolución, en dientes como tejidos blandos.



### Velocidad

- Tecnología captura imágenes simultáneas en distintos ángulos.



### Precisión

- Calidad de los datos validan en tiempo real modelos 3D.



### Higiene

- Puntas metálicas extraíbles, esterilizables en autoclave, garantiza una higiene adecuada.

## ¡PROPUESTA EXCLUSIVA!

**SCANNER + LAPTOP**

**+ 2 casos con alineadores invisibles ClearCorrect, incluyen juego de retenedores finales**

# clearcorrect

A Straumann Group Brand

Somos ClearCorrect, marca registrada internacional de ortodoncia de Straumann Group -con más de 15 años de experiencia en el desarrollo y fabricación de alineadores invisibles- respaldada por su sólido legado de innovación, investigación y excelencia clínica por el que es reconocido.

Con esta garantía, te ofrecemos la ayuda que necesitas, con la libertad que deseas, y los productos de ortodoncia de calidad que tú — y tus pacientes— merecen.

ClearCorrect, tu socio en ortodoncia.

[clearcorrect.cl](http://clearcorrect.cl) [clearcorrectcl](https://www.instagram.com/clearcorrectcl)

## Laptop DELL Precision 7750

### CARACTERÍSTICAS

- 64Gb Memoria RAM
- Procesador Intel Core i7-10750H HexaCore 5.0Ghz, 10° Generación
- GPU Nvidia Quadro RTX 3000, 6Gb
- 17.3" FHD UltraSharp IPS screen
- Windows 10 Pro
- HD 512Gb SSD

\* PRECIO ESPECIAL PARA SOCIOS SORTCHILE

# \$13.869.495 + IVA

Precio referencia: \$21.434.515 + IVA

\* Consulte con su Ejecutivo Straumann Group

Precio incluye:

**Scanner + Laptop + 2 casos con alineadores invisibles ClearCorrect.**

Tipo de Opciones de Tratamiento: Planes MINI (hasta 6 meses) o ONE (hasta 1 año), ambos incluyen juego de retenedores finales.

Oferta limitada: hasta el 30 de noviembre de 2022 o hasta agotar stock.



+569 5341 4384

[contacto.cl@clearcorrect.com](mailto:contacto.cl@clearcorrect.com)  
[www.straumann.com/digital/cl/es](http://www.straumann.com/digital/cl/es)



# straumanngroup



## COMITÉ DE SUSTENTABILIDAD LAS TRES R DE LA ORTODONCIA “Recicla - Reutiliza - Reduce”

Los problemas ambientales han generado preocupación e interés en gran cantidad de personas, las cuales trabajan activamente no solo para aliviar las consecuencias que vive la naturaleza, sino también para incentivar a más individuos a cuidar el Planeta, creando **conciencia medioambiental**. Dadas las características de su ejercicio, nuestra profesión genera un gran impacto ambiental, principalmente debido al uso del plástico, insumos de un solo uso y otros elementos que perfectamente podríamos reciclar.

La Sociedad de Ortodoncia de Chile no ha estado ajena a este “gran problema de contaminación que nos afecta a todos” y ha propuesto implementar algunas medidas en que todos podamos colaborar con nuestro medio ambiente.

Conversamos con **Dra. Nathalie Galli** y **Dra. Editha Sepúlveda**, impulsoras de la iniciativa “SORTCH Sustentable” y Directoras del nuevo **Comité de Sustentabilidad**.

### 1) ¿Dónde nace la iniciativa de generar conciencia ecológica entre los socios?

**NG:** Desde hace un tiempo atrás, era un tema que se comentaba constantemente en reuniones formales del Directorio y también era un aspecto de interés de algunos colegas que enviaban sus inquietudes y propuestas respecto a este tema. Se decidió entonces, durante el año pasado, hacer algo más concreto plasmado en un “Comité de Reciclaje”. Poco a poco hemos ido dando forma a este grupo, y vemos que más que el concepto “reciclaje” es más adecuado el término “sustentable”, ya que nuestra colaboración hacia

el medio ambiente se puede realizar en distintos aspectos y no sólo limitarlo a reciclar.

**ES:** Esta iniciativa, nace de la preocupación al mirar la cantidad de desechos que generamos, considerando que en mayo de este año ya teníamos un “sobregiro ecológico” y observando que aún estamos lejos de tener una odontología sustentable.

### 2) ¿Cuál es el impacto de los desechos de nuestras clínicas en el medioambiente?

**ES:** Usamos muchos plásticos de un sólo uso, que -en definitiva- es lo que más contamina, y creo que a todos nos duele saber que eso va a la basura y no se recicla. Creemos que llegó el momento de que nos ocupemos de disminuir al máximo la contaminación que estamos provocando.



**NG:** El impacto es alto, ya que en nuestras clínicas existen muchos materiales e insumos que son desechados y que son contaminantes. Plásticos de un solo uso, insumos desechables, como comenta Editha.

Existen insumos que sí tienen la posibilidad de ser reciclados o reutilizados, pero como no existe orientación y educación respecto a qué hacer con ellos, se botan irremediablemente a la basura común, generando el problema de acumulación de desechos que se demoran muchísimos años en degradarse. Todo esto agravado enormemente con la pandemia que ya se ha prolongado un par de años.

**3) ¿Qué medidas o “acciones simples” podemos tomar en nuestro ejercicio diario para contaminar menos? (algunos ejemplos)**

En nuestras clínicas hay una enormidad de acciones que se pueden tomar, pero como para dar algunos ejemplos concretos, podemos mencionar acciones simples como:

- cambiar los vasos desechables de los pacientes por vasos de cartón o bambú. O bien preferir plástico reciclable y luego de usarlos llevarlos a un centro de reciclaje (fácilmente distinguibles por el triángulo en su base).
- usar las puntas de jeringa triple de SS para esterilizar
- usar bolsas compostables, biodegradables o simplemente, no usar bolsas plásticas en los depósitos de desechos de las mesas de trabajo.
- usar bolsas compostables, biodegradables o de papel para enviar trabajos a laboratorios y viceversa.
- usar pilas recargables en cámaras y flashes.

- preferir batas y gorros lavables, esterilizables o biodegradables.
- enviar boletas a los pacientes a sus correos, no imprimirlas.
- utilizar luces led en toda la luminaria de nuestras consultas.
- hacer ladrillos ecológicos con los plásticos no reciclables

Y así existe una infinidad de cambios que se pueden realizar. Pero con estas acciones anteriores, que son fáciles de implementar ya estaremos aportando un granito de arena a este gran tema que nos afecta a todos.

**4) ¿Qué sentido tiene el concepto de “recicla - reutiliza - reduce” para el capítulo de jóvenes de la SORTCH?**

**NG:** En general ¡queremos que para toda la SORTCH ten-



ga sentido!, pero yo creo que para los jóvenes es un tema que tienen un poco más interiorizado. Es más difícil que un colega que viene trabajando 30 o 40 años de la misma forma (y me refiero exclusivamente a la disposición de sus desechos y basura), cambie sus costumbres, aunque no imposible. Por lo general, he visto cambios positivos espontáneos respecto a este tema en varios colegas, pero se da más común en gente más joven. La idea de este grupo es también extender estas buenas prácticas a nuestros pacientes, laboratorios que trabajan con nosotros y a algunas empresas del rubro.

**5) Bajo esta premisa del “JUNTOS SOMOS MÁS”, ¿es importante que todos los socios consideren esta propuesta en su clínica? ¿Por qué?**

**ES:** Simplemente porque es la única manera de lograr la disminución de la contaminación que las clínicas producen

**NG:** Basta con darse cuenta de la cantidad de basura que sacamos de nuestras clínicas día a día para tener un parámetro de cuántos desechos botamos al medio ambiente. Multipliquenlo por la cantidad de odontólogos, clínicas, mega prestadores, hospitales, etc. Es una cantidad enorme de basura que se genera. Con educación podemos reorganizar la forma que tratamos nuestros desechos y darnos cuenta (al igual como lo podemos hacer en nuestras casas), que no todo lo que botamos es basura. Si separamos lo reciclable, lo reutilizable, lo biodegradable de la basura real, nos daremos cuenta que ésta es muy poca. Algunos dirán: “pero lo que yo pueda hacer en mi clínica es tan mínimo, insignificante”. Pero no es así. No hay que pensar en cantidades, sino en actitudes. Son los cambios de actitud frente a este gran problema lo que nos hará conscientes de hacer acciones, las cuales se van sumando. Y ahí está la clave de todo.

Simplemente con el afán de proteger a nuestro planeta, como SORTCH, nos resulta indispensable promover la conciencia medioambiental incluso desde nuestros hogares, trabajo y nuestro entorno. Les invitamos a sumarse a estas iniciativas, porque definitivamente: “Juntos Somos Más”.



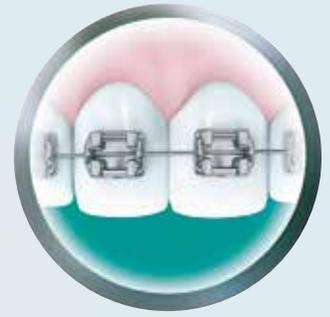
**Dra. Nathalie Galli Sepúlveda**  
Cirujano Dentista U. de Chile  
Especialista en Ortodoncia y  
ODM U. de Chile  
Directora SORTCH  
Secretaria SORTCH Filial  
Austral



**Dra. Editha Sepúlveda Arcos**  
Cirujano Dentista U. de Chile  
Especialista en Ortodoncia y  
ODM U. de Chile  
Secretaria de Directorio  
Sociedad de Ortodoncia de  
Chile

**Colgate®**

**OrthoGard®**



# PROTECCIÓN SUPERIOR PARA TUS PACIENTES CON BRACKETS\*

**PREVIENE  
CARIES Y  
REDUCE LESIONES  
DE MANCHAS  
BLANCAS HASTA  
UN 58%**



**LIMPIEZA MÁS  
PROFUNDA Y  
EFICIENTE ENTRE  
LOS BRACKETS**



La Sociedad de Ortodoncia de Chile recomienda el uso de OrthoGard como complemento en la correcta higiene de pacientes con Ortodoncia

\*Usando todo el régimen OrthoGard VS nuestras fórmulas regulares con flúor.



# Campaña un Niño, un Ortodoncista

Regionalización de una campaña llena de amor y solidaridad para los niños ¡Súmate a esta iniciativa!



Esta campaña se remonta a los años 2004 cuando la Dra. María Ester Hidalgo propone la creación de una obra con un sentido social donde los ortodoncistas miembros de la sociedad pudiesen colaborar en la entrega del servicio de ortodoncia aquellos niños más vulnerables. Una obra de tipo voluntaria y sin fines de lucro. Es así como se comienza a gestionar la organización de esta campaña liderada por el **Dr. Cristóbal García**, **Dra. Caterina Pruzzo** y la **Dra. María Ester Hidalgo**.

Hasta la fecha son 323 los niños de escasos recursos que

han sido atendidos gratuitamente gracias a la campaña **“Un niño, un ortodoncista”**, impulsada por la Sociedad de Ortodoncia de Chile en el año 2008.

Estos niños son de las comunas de **Cerro Navia, Colina, Lo Barnechea y Pudahuel** y han podido acceder a tratamiento de especialidad costeadando sólo los gastos de traslado hasta la consulta del profesional.

La iniciativa, explica la directora de la campaña, **Dra. Paula Marín (PM)**: “Nació hace algu-

nos años producto de la responsabilidad social de un grupo de profesionales de esta especialidad que quisieron ayudar a los más necesitados”. La especialista, explica que “Un niño, un ortodoncista busca brindar tratamientos de ortodoncia de excelencia a niños que no pueden acceder a este tratamiento de especialidad ni en consultorios ni en la parte privada, por lo que para nosotros es un desafío profesional y técnico, puesto que son pacientes que no han podido ir desde pequeños al dentista ni mucho menos tener un control de ortodoncia”.



# Un Niño

Un ortodoncista

Regala una mejor sonrisa  
a los niños que la necesitan

¡SÚMATE!

¡Este año en la comuna de Lo Barnechea!



Contáctanos:  [info@sortchile.cl](mailto:info@sortchile.cl)  +56 9 7797 8350

En la actualidad y desde octubre de 2019, son 220 niños de la comuna de Pudahuel quienes se encuentran acogidos por la campaña. Como ha sido un tiempo complejo – debido a la pandemia COVID-19- se requiere el apoyo de todos los Socios Ortodontistas quienes deseen sumarse a tan linda labor.

La **Dra. María Eugenia Id (MEI)** es la actual coordinadora de la campaña en esta comuna y explica que “El especialista que se une a la campaña, realiza un tratamiento de excelencia y en su consulta privada totalmente gratuito para el niño y que, considerando el grado de dificultad del caso clínico, se espera que el tratamiento dura de entre 12 y 24 meses”.



Dra. María Eugenia Id

### ¿Cuáles han sido las motivaciones que te han llevado a aportar con tanto cariño en el éxito de esta campaña?

**PM:** Personalmente, me llena el Alma ayudar en lo que uno como persona y profesional pueda aportar al servicio de los demás y que mejor que en nuestra propia Profesión de Odontólogo y Especialista de

Ortodoncia y motivar a todos los Ortodontistas Socios para que ayuden en esta linda labor a la Comunidad a niños que no tienen otra oportunidad de poder tener este tipo de tratamiento, que les permitirá mejorar en todo sentido su calidad de vida para el futuro.



Dra. Paula Marín

**MEI:** La mayor motivación ha sido la existencia de un colegio en Pudahuel llamado San Luis Beltrán, colegio gratuito para todos los alumnos desde 2016, con un 90 % de vulnerabilidad. Liderado por un grupo de personas que han desarrollado un sistema educativo integral de alto nivel, donde pensamos que el poder complementar su formación académica con una buena salud bucal y estética permitiría a estos niños darle mayor acceso al área laboral. Todos sabemos que una buena estética bucal definitivamente abre puertas. Como todas las cosas, cuando uno parte con un proyecto nunca se sabe cómo termina, y así fue que, involucrándose en la realidad que existe de posibilidades de ortodoncia para niños en Pudahuel, nos dio aún mayor incentivo motivar a los colegas para tratar de

abarcarse más niños a través de la lista de espera que existe, la que hasta el año pasado era de 7.000 niños.

### ¿Por qué un ortodontista socio debería sumarse a la campaña?

**PM:** Creo que como Profesionales del Área de la Salud tenemos un compromiso también con la comunidad de ayudar y solidarizar con los que más lo necesitan y nuestra ayuda al entregar trabajo voluntario en parte de nuestra vida laboral nos ayuda a aportar desde nuestra propia realidad un granito de arena a las muchas necesidades que existen en nuestro país y esta es una de tantas, pero si sumamos fuerzas y manos solidarias podremos lograr llegar a muchos más niños y futuros adultos, no solo sonríen sino que además se les abran muchas puertas en el futuro y aportar a una mejor vida en todo aspecto.

**MEI:** Más que a la campaña es a la comunidad y que mejor que potenciarlo a través de una campaña. El nivel de formación de especialistas que tenemos en nuestro país es del más alto nivel, y pienso que es una pena si como especialistas solo lo extendemos a trabajos rentables y no dejamos un espacio por pequeño o amplio que sea para aportar en forma desinteresada a que nuestra población pueda nivelar los accesos a tratamientos de este tipo.

**Pensando -obviamente- en esta hermosa campaña ¿Cuál es tu sueño personal... y el de la Sociedad de Ortodoncia de Chile?**



**PM:** Primero quiero agradecer a la Sociedad de Ortodoncia y Directorio de darme la oportunidad hace 8 años a hacerme cargo de la Dirección de esta Campaña, porque desde pequeña siempre he buscado formas de ayudar y este es un sueño hecho realidad poder liderar una campaña solidaria en nuestra propia Profesión y Especialidad que llega a tantos niños y a futuro seguir soñando y motivar a muchos más Socios solidarios que nos ayuden a seguir entregando más sonrisas y replicar esta Campaña en todas las Regiones del País y en otros países, y

tenemos la inmensa alegría se replicó en Guatemala nuestro mismo Protocolo y es un gran sueño ya hecho realidad y esperamos que llegue la solidaridad a través de esta Campaña a muchos lugares del mundo.

**MEI:** Mi sueño personal y creo que lo comparto con la Sociedad de Ortodoncia es que nuestra especialidad siga teniendo a nivel nacional e internacional el alto prestigio que hasta ahora tenemos y que hemos mantenido con tanto esfuerzo, que los profesionales tengan la posibilidad de seguir desarrollándose en las mejores condiciones y que

toda la población chilena llegue a tener acceso a ser atendido por uno de estos especialistas.



Dra. Nathalie Galli

### CAMPAÑA UN NIÑO UN ORTODONCISTA FILIAL AUSTRAL

Muchos niños han sido beneficiados por la generosidad de los socios que desinteresadamente han aportado su tiempo y recursos en dar tratamientos de calidad a niños que no tienen un acceso fácil a este tipo de tratamientos.

La Filial Austral no quiso quedar aparte este año y se unió a tan noble causa. La **Dra. Nathalie Galli**, secretaria de dicha filial, se ofreció para quedar a cargo de organizar dicha campaña en

la ciudad de Temuco. A través de contactos de colegas, se llegó a definir que los niños serán preseleccionados del CESFAM Villa Alegre, niños que en ese mismo centro tendrán cubierta la odontología primaria. Por otra parte, la Dra. Galli comenta que ya hay varios colegas ortodontistas interesados en participar y que en estos momentos se están definiendo los últimos detalles para ir seleccionando a los futuros pacientes y luego distribuirlos a los colegas inscritos:

“Es gratificante ver que, ante un llamado a colaborar con esta linda campaña,

los colegas respondieron inmediatamente y se reunió en un corto plazo un grupo capaz de dar un tratamiento completo y de calidad a los niños que lo necesitan. Esto independiente que se sabe que muchos de ellos ya hacen atenciones a muy bajo costo e incluso gratuitas a pacientes en sus lugares de trabajo”. Comenta la Dra. Galli

Les invitamos a sumarse a esta iniciativa, con el compromiso y responsabilidad social que todo profesional debe tener...

**¡Regala una mejor sonrisa a los niños que la necesitan!**

### SÚMATE...

Si necesitas más información, contáctanos: vía mail: [info@sortchile.cl](mailto:info@sortchile.cl)  
vía WhatsApp: +569 7797 8350

Nuestra campaña ha sido posible gracias a la colaboración de las Municipalidades de:





Sociedad de Ortodoncia de Chile

# #JuntosSomosMás

Una frase hermosa, llena de sentimientos... Una frase que grafica verdaderamente lo que significa para nosotros la Sociedad de Ortodoncia de Chile.

Un ¡Juntos Somos Más! que respetamos, valoramos, defendemos y cuidamos.

Hemos buscado la forma de integrar distintas áreas dentro de nuestro quehacer, con el fin de salvaguardar el ejercicio de nuestra especialidad. Explica nuestra presidenta, **Dra. Caterina Pruzzo**: “Hemos definido equipos y comités, que nos permiten enfocarnos en diferentes ámbitos que involucren a nuestro directorio, nuestros asociados, docentes, alumnos y por supuesto especialistas. Viviendo el presente, siempre con una mirada hacia el futuro, trabajamos desinte-

resadamente para -por un lado- entregar herramientas a nuestros asociados y por otro, para apoyarnos e incluir cada vez a más especialistas en campañas e iniciativas que sin dudas son un aporte para nuestra comunidad”.

Por ejemplo, a través de nuestro Departamento de Comunicaciones - explica **Dra. María Eugenia Parodi**- “el desafío del día a día es, ir a la vanguardia con las nuevas innovaciones de los canales comunicacionales internos,

haciendo más eficiente la conexión con nuestros socios, algo que, desde los inicios de la pandemia, con la transformación digital y el uso de plataformas virtuales se vio muy acelerado.

Por otro lado, el rol de la SORTCH como ente **educador** de la comunidad y público en general, en lo que se refiere a salud bucal y sus tratamientos, adquirió un rol preponderante frente distintas problemáticas que nuestra especialidad se



## 80 años avalados por su calidad y certificaciones

**Importadora y Distribuidora  
Venta de Instrumental quirúrgico  
médico dental y podológico**  
en acero alemán, fabricado en Pakistán



 **Avenida Lo Narváez, Fundo Ojos Buenos, Olmué**

 **+56 9 6779 7283**  **+56 9 3401 8649**

 **mughaldent@gmail.com**

[www.mughaldent.cl](http://www.mughaldent.cl)

 **mughaldent**  **mughaldent**



ha visto enfrentada en estos últimos años, prácticas que ponen en riesgo la salud de todos los chilenos y es aquí donde SORTCH se posiciona como una entidad referente del buen ejercicio de la ortodoncia en Chile, debiendo desarrollar los contenidos y medios comunicacionales externos más apropiados para este propósito.

Y finalmente, alianzas y acuerdos con las distintas sociedades científicas de especialidades, colegio de dentistas y sociedades extranjeras, se han podido establecer gracias a la tecnología digital que con un solo click nos permite conectarnos a cualquier parte del mundo si movemos de nuestro escritorio acercándonos y superando fronteras antes impensables y que hoy nos acercan para compartir información científica, gremial y de actualidad a nivel global”.

Considerando la proliferación de dispositivos de ortodoncia sin supervisión de un especialista, la **Dra. Editha Sepúlveda** señala que “es importante considerar, rescatar y comunicar la idea que cualquier tratamiento de odontología -en especial de nuestra especialidad- debe ser diagnosticado, tratado y supervisado por un ortodontista. Es fundamental para nuestra sociedad evitar que un paciente asista a centros de escaneo para realizarse alineadores, que no cuenten con un especialista. No podemos llegar a lo que ocurre en otros países en donde los alineadores se venden en los supermercados. Para eso trabajamos en distintas líneas de acción, de manera parti-

cular, tanto como con el Colegio de Dentistas e incluso con el Instituto de Salud Pública (ISP)”.

Así mismo, relata que otro punto de acción tiene que ver con la asesoría entregada a los megaprestadores, explicando que “como sociedad, debemos defender el trato justo para con nuestros asociados, como para los especialistas (sobre todo los más jóvenes). Es inconcebible -muchas veces- que el especialista no tenga el tiempo suficiente para realizar su evaluación y diagnóstico. Necesitamos estar juntos, para mejorar las condiciones tanto económicas, como de trabajo”.

Por otro lado, buscando integrar y dar respuesta las inquietudes de los estudiantes de ortodoncia, hemos dispuesto del capítulo de jóvenes. El **Dr. Carlos Vega**, explica que “Desde el comienzo de este directorio, la SORTCH consideró de suma importancia incluir a los jóvenes que se están formando en esta maravillosa especialidad y poder captar sus inquietudes, anhelos, preocupaciones y por qué no, los sueños que ellos tienen. Que los jóvenes puedan aportar con la energía y el ímpetu que solo la juventud puede dar”.

El “**Capítulo de Jóvenes**”, actualmente cuenta con un representante por cada universidad del país. Realiza 4 reuniones anuales y aborda distintos temas de carácter informativo por parte de la SORTCH y propositivos por parte de los alumnos. “Nos interesa promover el gremialismo como vía válida y concreta para lograr obje-

tivos positivos para nuestra especialidad, que, de otra manera, serían muy difíciles de conseguir. Por eso, tenemos plena convicción que nuestro lema “Juntos Somos Más” es la esencia y el motor que nos motiva a trabajar día a día en nuestra sociedad de ortodoncia de Chile”, complementa, Dr. Vega.

Considerando -además- que los jóvenes son el futuro, Dr. Vega apunta que “Para el directorio es de vital importancia que los estudiantes tengan plena certeza, seguridad y confianza en que la SORTCH está caminando con ellos y trabajando constantemente para lograr una sólida y robusta institución que vele por los intereses de todos quienes amamos esta especialidad”.

Considerando los constantes cambios en cuanto a infraestructura societaria y al importante número de nuevos socios, hemos ideado planes para estar alerta y resolver eventualidades y situaciones de complejidad, que puedan afectar al funcionamiento de nuestra Sociedad. Así lo explica **Dr. José Miguel Obach**: “Nuestra estructura societaria se ha ido actualizando en relación a los tiempos que corren, lo que -junto al ingreso de un importante número de nuevos socios- nos ha hecho formular planes para estar alerta y resolver eventualidades que podrían afectar al funcionamiento de nuestra sociedad. Afortunadamente, contamos con un equipo profesional altamente capacitado que nos asesora en temas administrativos, legales y contables, pero requerimos la colaboración de todos los socios



quienes permanentemente nos están aportando con sus ideas y consejos. Así mismo, continuamos con la campaña iniciada hace 2 años para recuperar las cuotas sociales atrasadas producto de la pandemia. Ha sido muy gratificante ir viendo como los socios han respondido y han comprendido que la sociedad la construimos entre todos y para todos”.

Asumiendo que la actualización científica es uno de los pilares para el éxito en la clínica, nuestra sociedad vela por el patrocinio de cursos y eventos que cumplan con algunas normativas. El **Dr. Paulo Sandoval**, explica qué “el patrocinio se otorga por parte de la Comisión Científica, una vez corroborado que el programa otorgue una actualización pertinente al participante, así como un apropiado nivel del equipo docente que permita cumplir con la necesidad constante de capacitación por parte de los ortodoncistas, en pos de dar la atención de la más alta calidad a los pacientes”.

Así mismo, el constante vínculo entre nuestra Sociedad y las Universidades, nos permite asegurar que se cumplan ciertos requisitos fundamentales en la capacitación de los futu-

ros especialistas. **Dr. Sandoval**, al respecto señala que “La concordancia en el estándar mínimo de formación de los programas en nuestro país, permite tener un horizonte formativo que guía a los docentes hacia un apropiado desarrollo de competencias de los estudiantes. Esperamos que en el futuro todas las universidades tengan sus programas acreditados, para con ello dar mayor cuenta de esa calidad”.

Pesando en el futuro del planeta, y en los cuidados que podemos realizar desde nuestra propia consulta. Hemos desarrollado el capítulo de Sustentabilidad, en donde entregamos algunas ideas de cuidado y conciencia ecológica.

Además, hemos desarrollado protocolos de bioseguridad y guías para la obtención y regularización de las autorizaciones sanitarias exigidas por la SEREMI. La **Dra. Natalie Galli** explica que estas instancias “buscan ser un apoyo y orientación para los socios, tanto para implementar como para mejorar sus protocolos internos de trabajo. Como gremio tenemos un gran peso encima respecto al tema de exigencias y fiscalización sanitaria, ya que objetivamente se nos exige más

que muchos otros miembros del equipo de salud. Es mucha información que hay que saber y además aplicarla día a día sabiendo que tanto los fiscalizadores de la Unidad de Salud Ocupacional, como los de la Unidad de Profesiones Médicas podrían “visitarnos” en cualquier momento. Las fiscalizaciones en si no son objetivas, y muchos colegas han sufrido algunas nefastas consecuencias como el pago de altas multas ó el cierre temporal de sus lugares de trabajo, con todo lo complejo que ello implica”.

Otro aspecto importante de este Comité – explica Dra. Galli- es también “ser el nexo entre la autoridad sanitaria y los socios, entregando constantemente información actualizada de normativas, decretos, protocolos, etc. que vaya entregando el MINSAL. Es nuestro deber como parte del equipo de salud, estar al día con toda la normativa vigente.

La idea de promover e ir implementando protocolos más adecuados para nuestra especialidad, si bien se gestó en pandemia como algo excepcional, consideramos





*muy importante continuarla, ya que siempre habrá que hacer ajustes o cambios según el estado sanitario del país. Por último, se busca también, en alianza con otras instancias gremiales como otras sociedades de especialistas o el COLDENT, llegar a influir en un cambio positivo respecto a las fiscalizaciones. Hacer llegar nuestras inquietudes a las autoridades pertinentes para que se estandaricen, se unifiquen criterios y se generen pautas de fiscalización claras y objetivas, teniendo más mano dura con las clínicas que no cuentan con autorización sanitaria y no al revés como pasa en la actualidad”.*

Finalmente, con una mirada de ayuda social a los más necesitados y con el fin de regalar sonrisas a quienes más lo necesitan. Desde 2004, nuestra sociedad está implementando la campaña “Un niño, un ortodontista”, la que ha sido posible gracias al apoyo desinteresado de distintos especialistas que se han sumado a esta iniciativa. La

**Dra. María Eugenia Id,** explica que “La campaña partió como una inquietud por parte de colegas miembros de la sociedad, buscando la forma de conectarnos con la comunidad, tomando una responsabilidad social y no solo ser un grupo gremial y de perfeccionamiento para sus integrantes.

La idea fue tomando forma para materializarse por primera vez en la comuna de Cerro Navia, donde se propuso en un consultorio de allí ofrecer nuestra ayuda profesional en ortodoncia y por otro lado motivando a los socios de la sociedad a unirse a esta campaña tomando un niño en atención gratuita. La idea era brindar tratamientos de excelencia a niños entre 12 y 16 años, que ni en consultorios, ni en la parte privada, pudieran tener acceso a tratamientos de especialidad, lo que igual para nuestros colegas era un desafío ya que muchos de estos niños no habían podido acceder al dentista desde tempranas edades.

Por la extensión de los tratamientos la campaña se estableció con una duración de 2 años, siempre con la idea de dar posibilidad a otras comunas, y así fue (...) Hasta la fecha hemos atendido a 250 niños que no tendrían ninguna posibilidad de acceder a mejorar su salud bucal y su apariencia física sin la ayuda de estos maravillosos profesionales que sintieron que el compromiso social era de todos. Agradecimientos especiales a **Dr. Cristóbal García, Dra. Paula Marín, Dra. Giovanna Elzo, Dra. María Ester Hidalgo,** quienes han liderado en distintos periodos la campaña permitiendo que no solo este activa actualmente si no que logre extenderse a todo el país.

Siempre pensando en que la unión hace la fuerza, que juntos somos más, les invitamos a sumarse y aportar con nuevas ideas e iniciativas que nos beneficien a todos y nos permitan seguir creciendo bajo la mirada de que **¡Juntos Somos Más!**



## Equipos para diagnóstico y formación de imágenes

Software i-Dixel y sensor panorámico y 3D incorporado

### 3D Accuitomo 170

El tomógrafo digital 3D diseñado para el diagnóstico dental y maxilofacial. Múltiples aplicaciones.

Sistema de referencia sirve para endodoncia, ortodoncia, periodoncia, cirugías odontológicas, planificación de implantes y diagnósticos.

- Captaciones de alta calidad a una dosis baja
- Nueve volúmenes de captación
- Cuatro modos de captación
- Colocación fácil y precisa
- Intercambio de los datos de imágenes



### Veraview X800

La nueva alta gama de sistemas de combinación de rayos X: «Toma de imágenes de rendimiento total».

- Extraordinaria calidad de imágenes en 2D y 3D para un diagnóstico preciso incluso en los casos más complejos
- Elegir entre escaneo 360° y 180°; equilibrar la dosificación y la reducción de artefactos de acuerdo a las necesidades
- 11 campos visuales, dependiendo de la indicación  
Explorador panorámico: Selección, colocación y exposición sencillas y precisas para un CBCT de campo limitado
- Funciones innovadoras para una reducción de dosis automática dependiendo del paciente (por ejemplo, niños) y de las áreas de exposición
- Posicionamiento cara a cara del paciente



SOCIEDAD DE ORTODONCIA DE CHILE

# Una mirada retrospectiva y de futuro porque Juntos Somos Más

En el marco de la celebración de los 80 Años de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, creemos importante conocer la visión de amigos, colaboradores, past-presidents, presidentes de las filiales y grandes referentes nacionales e internacionales, para conocer su mirada en cuanto a la Especialidad en Chile y de nuestra Sociedad.



**Dr. Cristóbal García Izquierdo**  
Presidente de Comisión ortodoncia de Conaceo, Past President Sociedad de Ortodoncia de Chile y docente postgrado universidad Los Andes

**“Juntos Somos Más”** es un acierto, porque en mi largo recorrido gremial, me he percatado que el logro de los objetivos individuales se facilita bastante cuando formando parte de un grupo, se lucha por conseguirlos, tanto de tipo ético, gremial, comercial, científico etc. Es la única forma de ser escuchados y respetados.

Nuestra querida SORTCH, es y ha sido, sin a veces estar consciente de ello, una agrupación con bastante poder e influencia en la profesión.

En el ámbito internacional muy especialmente latinoamericano, los especialistas chilenos están excelentemente bien conceptuados, grandes precursores han sido nuestros representantes que han posicionado la Ortodoncia Nacional muy alto. Asimismo, la

SORTCH, es vista con admiración por su capacidad organizativa, seriedad y trabajo en muchas de las problemáticas que nos afectan. Me tocó -en ese sentido- asesorar a varias sociedades latinoamericanas en distintos aspectos ya sea organizativos, dilemas éticos y campañas.

La Sociedad de Ortodoncia de Chile, es la suma de más mil partes, que constituyen sus socios con necesidades, preferencias y objetivos profesionales particulares. Cada una de ellas se debe acoger y entre todos alcanzar estos objetivos profesionales, cuyo común denominador debe ser entregar un servicio de calidad, contribuyendo a la salud de la población, en el respeto irrestricto de la ética y con la retribución justa de los servicios prestados.

Es fundamental que sigamos

más unidos que nunca, entre nosotros y con las distintas organizaciones, Colegio Dentistas, universidades, entidades a nivel internacional. Es un momento para sentir un tremendo orgullo por estos 80 años de la SORTCH y por la ortodoncia chilena, motivo para celebrar, y que nos dé un nuevo impulso para que se siga proyectando por mucho más.



#### Dr. Octavio Del Real Squella

Socio Honorario SORTCH, Past President SORTCH y actual Embajador de la AAO en Chile

El **“Juntos Somos Más”** es una materia muy importante tanto para la odontología en general como para la SORTCH ya que siendo un grupo organizado y con un número importante de socios las autoridades nos toman más en cuenta tanto en sus políticas sanitarias como en nuestras peticiones en defensa de la población y de nuestra especialidad.

La Sociedad de Ortodoncia es una entidad cada vez más grande e importante y muy bien posicionada dentro del ámbito nacional e internacional, con una estructura societaria que sabe responder tanto a las necesidades de sus socios como a la de las perso-

nas que sufren un problema dentomaxilofacial, con un Directorio ágil y pro activo que sabe encauzar las preocupaciones de sus asociados y con una gran visión de futuro.

A nivel Internacional la ortodoncia de Chile es mirada con mucho respeto e interés por el público en general y por los demás colegas del mundo. Nuestra Sociedad se ha destacado por su estructura organizativa y por el aporte de todos y cada uno de sus miembros.

Tanto la American Association of Orthodontists (AAO), reconocida como la primera sociedad de especialistas en ortodoncia, como nuestra Sociedad de Ortodoncia de Chile, tienen mucho que aportar en la resolución de los problemas que aquejan a sus miembros nacionales e internacionales, anteponerse en la resolución de ellos como son el intrusismo profesional y mal praxis y, sobre todo, preocuparse por el continuo perfeccionamiento tecnológico teórico-práctico y ético de sus socios para brindar una mejor atención a sus pacientes, en conjunto con las necesidades de su país y de la población en general.

A la Sociedad de Ortodoncia de Chile, le diría que gracias a la visión y empuje de sus socios fundadores, a la gran labor realizado por los sucesivos Directorios que la han presidido así como a todos los especialistas y personal administrativo y de apoyo que han pasado por ella en sus 80 años, se ha logrado tener una Sociedad pionera, con principios sólidos, éticos y permanentes en el tiempo, con un gran prestigio a nivel nacio-

nal e internacional, prestigio logrado por su contante preocupación por la formación y defensa de sus asociados y de la especialidad.

Es un orgullo pertenecer a esta sociedad y espero que las futuras generaciones sepan continuar con este legado, como tan bien lo ha hecho el Directorio actual, y manteniendo en alto el nombre de ella por el bien de sus socios y de la comunidad en general.



#### Dr. Andrés Goycoolea

Past President Sociedad de Ortodoncia de Chile y organizador de las Miniresidencias Internacionales

El **“Juntos Somos Más”** puede tener muchas interpretaciones. Una invitación al compromiso y la participación. No basta con tener muchos socios sino existe compromiso y que cada uno de ellos pueda aportar a la organización. El aporte de cada uno, las distintas visiones y sobre todo el apoyo en momentos de dificultades nos hace más fuertes. Somos más porque cada uno es visible, cada uno es activo, cada uno toma una función.





**Dr. Patricio Riffo Venegas**

Primer vicepresidente Colegio de Cirujanos Dentistas de Chile

Considero que el **“Juntos Somos Más”** es un mensaje de optimismo y al mismo tiempo de compromiso en relación a la importancia de nuestra especialidad y la necesidad de trabajar en conjunto en el fomento del continuo perfeccionamiento y defensa de nuestro trabajo como especialistas frente al intrusismo profesional.

Como filial Concepción, siempre hemos tenido el apoyo del directorio en todas las actividades que realizamos, para la SORTCH es muy importante que en las regiones se desarrolle un trabajo de acompañamiento a los socios ya sea en las actividades científicas como sociales.

Entre el Colegio de Dentistas y la SORTCH existe la mejor relación y el compromiso de trabajar en conjunto por los temas importantes para nuestra profesión y especialidad, como por ejemplo intrusismo profesional, ley de especialidades, uso indiscriminado de alineadores invisibles sin supervisión de especialistas, código sanitario.

Querida Sociedad de Ortodoncia, felicitaciones por estos 80 años de vida, conti-

núen trabajando por el bien de nuestros especialistas y de nuestros pacientes.



**Dr. Eduardo Messen**

Presidente Sociedad de Ortodoncia de Chile – Filial Austral

El **“Juntos Somos Más”** tiene una importancia fundamental que dice relación con estar unidos. Son tiempos difíciles de muchas decisiones trascendentales y debemos funcionar como un equipo cohesionado.

Las Filiales son muy importantes para el desarrollo de SORTCH. Hemos podido realizar eventos fuera de Santiago y todos han sido muy exitosos no sólo desde el punto de vista de la concentración de socios sino también en lo económico. En la regionalización del país y de la ortodoncia, las Filiales con el apoyo de la directiva tienen un rol fundamental.

En mi tiempo de presidente de la Filial Austral me he sentido muy acompañado en el funcionamiento y planificación, por todos los que componen la directiva de SORTCH, tanto en esta como la pasada administración.

Me gustaría que como SORTCH diéramos un impulso

a formar una Filial en el Norte de Chile. Creo que es fundamental para completar nuestra ayuda y complementación con los socios.



**Dra. Ana Luisa Silva**

Docente de Universidad de Chile, miembro de comisión Ortodoncia de Conaceo y CEPO y Socia Honoraria SORTCH

El concepto **“Juntos Somos Más”**, representa para mí, una forma de llamado a todos los especialistas en Ortodoncia titulados y autorizados en Chile, para integrar la Sociedad de Ortodoncia y Ortopedia Dentomaxilo Facial, que ayude a la población como un referente de confiabilidad en la especialidad.

La Sociedad de Ortodoncia es, en mi opinión, el paraguas que cobija al Ortodoncista una vez que se titula como especialista, sintiéndose confiado al integrar una Sociedad Científica que le acompañará durante su vida profesional, manteniéndolo actualizado en los avances de la ortodoncia a nivel mundial, mediante cursos, congresos y acceso a revistas, que, llevando el sello y el respaldo de la Sociedad de Ortodoncia, le dan garantía de excelencia.



# Distribuidor oficial

## **3M** Unitek

### Brackets invisibles 3M

La ortodoncia lingual incógnita, es una de las soluciones de ortodoncia estéticas más recientes y una alternativa moderna e invisible a la corrección dental convencional.



Encuentra estos productos 3M  
en [buhoschile.cl](http://buhoschile.cl)



Brackets Cerámicos  
3M™ Clarity™ Advanced



3M™ Double-Ended  
Ligature Director



3M™ Unitek™  
Debonding Instrument



Este paraguas constituido por la Sociedad de Ortodoncia, con ochenta años de historia, tiene un eje central que finaliza en un mango o puño representado por la directiva, que, con el trabajo arduo y constante de cada una de las directivas, la han llevado a su actual posición de respeto y confiabilidad con que hoy día cuenta, tanto de las autoridades, de la población, como de las sociedades científicas de nuestro país.

Quisiera agradecer a la Directiva actual y a cada una de las pasadas directivas de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, la voluntaria entrega y dedicación, que involucra tanto esfuerzo y horas de trabajo, comprometiendo con ello su vida personal y familiar los socios sólo vemos el resultado final del hacer, ya sea, la realización del Congreso, Jornadas u otra actividad, pero no podemos cuantificar cuanto esfuerzo conlleva cada una de las tareas realizadas.



**Dr. Carlos Marchant**

Presidente Colegio de Cirujano Dentistas de Chile

**“Juntos Somos Más”** es un concepto demasiado importante para nuestra profesión.

Dado a que en general- comparándonos con la cantidad de médicos, enfermeras y otros profesionales de la salud - “no somos tantos” y por lo tanto, mientras mejor trabajamos y más compartimos entre nosotros hacemos una unión de fuerza en la que también demostramos nuestra capacidad de trabajar en equipo. Entonces, mientras más somos... y mientras más juntos estamos más fuertes son nuestras opiniones a nivel político, sanitario y gremial.

Para nosotros simplemente es vital la unidad para poder trabajar en conjunto, sobre todo en un gremio como el nuestro.

Si bien casi todas las sociedades de especialidad han tenido un acercamiento con nuestro colegio, con la SORTCH tenemos un trabajo bastante cercano, ya que nuestro primer vicepresidente, el Dr. Patricio Riffo es un destacado ortodoncista y miembro de la Sociedad de Ortodoncia, quien está a cargo de velar por la relación entre COLDENT y SORTCH, con el fin de crear un círculo virtuoso de un trabajo en conjunto.

Quisiera felicitar a todas y todos los miembros de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, en primer lugar, por trabajar en esta tan linda disciplina que se encarga de corregir problemáticas que afectan a más del 70% de la población.

Comentarles que como docente de primer año de odontología y a modo de anécdota: “una cantidad importante de futuros dentistas que estudian por vocación es gracias a

los ortodoncistas. Porque han tenido algún tipo de relación con su ortodoncista que hace que quieran estudiar la carrera. En este momento, hay una sensación -no menor- que generan los ortodoncistas para las nuevas generaciones del futuro.

Entonces, además de saludarles por sus 80 años, los animo a reconocerse y aplaudirse por la motivación que generan en los niños y niñas que los hacen querer esta profesión, por el trato que tienen con ellos... y eso es un tremendo valor.



**Dr. Ricardo M. Cruz**

Miembro del Comité Ejecutivo de la World Federation of Orthodontists (WFO), Representante de Centro y Sudamérica

Como miembro del Comité Ejecutivo de la WFO, Representante de Centro y Sudamérica, he tenido la oportunidad y el privilegio de convivir con colegas de este encantador país. He incluso de participar en 2 de los Congresos Internacionales de la SORTCH.

¡Les puedo asegurar que en Chile se practica una de las mejores ortodoncias del mundo!

Como WFO pensamos exactamente igual que el lema

**“Juntos Somos Más”** de la SORTCH, pues sentimos que, en un mundo tan carente de ética, de profesionalismo e ideales, la formación de asociaciones profesionales sólidas parece ser la mejor manera de valorar nuestra profesión y avanzar científicamente.

Quisiera felicitar a todos los integrantes de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, a su junta directiva y felicitarlos por sus 80 Años. En mi nombre y en el nombre de toda la junta directiva de WFO, le deseo un futuro glorioso a la SORTCH y “que vengan los próximos 80 años”.



#### **Dra. Rocío Casasola**

Presidente Asociación Latinoamericana de Ortodoncia (ALADO)  
Presidente de la Academia Costarricense de Ortodoncia (ACO)

Quiero Felicitar por sus 80 años a la Sociedad de Ortodoncia de Chile, una sociedad que a lo largo de los años, ha llevado la especialidad a un nivel muy elevado. Esto se nota en la calidad de sus docentes, expositores, con sus actividades y sus referentes mundiales, quienes han sido grandes líderes de opinión para la ortodoncia latinoamericana. Sin ir más lejos, nuestra directora científica es nuestra querida Dra. Silvana Palacios.

80 años de mantener activa a una entidad denota dedicación, cariño, esfuerzo y todas las palabras que puedan estar identificadas con éxito. Así es que siéntanse orgullosos, pues en Chile tienen a una de las agrupaciones más grandes y organizadas de la región. Y esto se da, pues han tenido a grandes personas a la cabeza de la SORTCH.

Dicen que las agrupaciones toman vida cuando todos trabajan por un mismo ideal, así es que no me queda nada más que decir que ustedes tienen mucha razón, pues **“Juntos Somos Más”**



#### **Dr. William Fayad**

Vicepresidente de la Asociación Latinoamericana de Ortodoncia (ALADO)  
Presidente de la Sociedad Colombiana de Ortodoncia (SCO)

La Ortodoncia en Chile tiene un posicionamiento realmente alto. Siempre han tenido referentes para nuestra especialidad tanto a nivel de conferencistas, como nivel académico, destacándose siempre las universidades que imparten esta linda disciplina.

En Colombia pensamos que siempre unidos generamos

fortaleza, pues solo estando unidos y agremiados en una sociedad de ortodoncia podemos apoyarnos académicamente, empresarialmente y ante las entidades del estado. Por eso el **“Juntos Somos Más”** “debería ser tremendamente significativo para los especialistas de Chile.

Reciban un abrazo de felicitación por estos 80 años... ¡y que vengan muchos más!



#### **Dr. Fernando Pari**

Presidente Sociedad Argentina de Ortodoncia (SAO)

Quisiera saludar y felicitar a la Sociedad de Ortodoncia de Chile en la celebración de sus 80 Años.

Creo que el rol de toda sociedad académica es contribuir al desarrollo y evolución de nuestra especialidad y en el caso de Chile eso se ha cumplido con creces, ya que la ortodoncia Chile está en el primer nivel mundial, contando con extraordinarios profesionales y académicos de gran trayectoria.

Les dejo un gran saludo y de todo corazón espero que podamos seguir trabajando juntos para contribuir a desarrollo de la ortodoncia en Latinoamérica.

¡Un fuerte abrazo!





**Dra. Lourdes Caballero**

Presidente Sociedad Boliviana de Ortodoncia

La ortodoncia chilena tiene un alto nivel de profesionalismo y vanguardia de categoría mundial. Con grandes exponentes, como Jorge Ayala, Anka Sapunar, Antonino Secchi, Carlos Becerra entre muchos otros, que aportan a la formación, desarrollo y crecimiento de ortodontistas alrededor del mundo, destacados por su práctica clínica e investigación.

Sin dudas, la Sociedad de Ortodoncia de Chile es un referente de Latinoamérica para el mundo, con gestiones enmarcadas en el profesionalismo y la prolijidad que han marcado el liderazgo de la ortodoncia organizada, fomentando el continuo perfeccionamiento de nuestra especialidad en lo científico, tecnológico y ético. El cumplimiento de su incansable búsqueda de los más altos niveles de calidad en la ortodoncia chilena, ponen a la SORTCH como líder en la región en el aporte al desarrollo de la Ortodoncia.

80 años se dicen fácil, pero son 80 años de constante trabajo, de alinear la visión con el gran propósito de la

Sociedad. 80 años que hoy permiten a los miembros celebrar logros pasados, y proyectar un futuro prometedor. ¡Feliz Aniversario, Felices 80 años amigos de la Sociedad Chilena de Ortodoncia!



**Dr. Ertty Silva**

Ortodoncista Universidad Católica de Rio de Janeiro, Profesor y Referente Internacional

Considero que la ortodoncia chilena es una de las ortodoncias más avanzadas del mundo con grandísimos profesionales. Tiene la gran suerte de haber contado con un referente de la ortodoncia mundial como es el Dr. Jorge Ayala que siempre ha promovido una ortodoncia de excelencia y que ha sido formador de grandes profesionales a lo largo de sus años de trabajo y de docencia.

Veo la sociedad científica de Chile como una Real Sociedad científica en el sentido de ser una sociedad muy activa que promueve grandes eventos científico, encuentros y formación continua de sus asociados promoviendo por tanto también el desarrollo de la ortodoncia chilena y mundial

Me gustaría felicitar a la sociedad chilena por los 80 años de su formación y los tantos años por tanto de trabajo por la or-

todoncia y no me queda más que animarlos a continuar esforzándose en la promoción del desarrollo de la ortodoncia chilena que, en definitiva, va a tener un gran impacto tanto en a nivel de los profesionales como de los pacientes.



**Dr. Miguel Hirschaut**

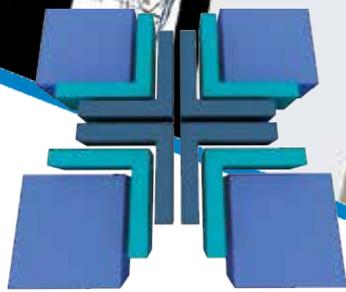
Odontólogo, Universidad Central de Venezuela Especialista en Ortodoncia, University of Pennsylvania, School of Dental Medicine, USA PhD, Doctor en Odontología, Universidad Central de Venezuela

La ortodoncia en Chile es realmente excepcional, tienen los pilares fundacionales de oclusión y articulación temporomandibular. Son un ejemplo a seguir a nivel mundial en finalización de casos. Entre los mejores 10 ortodontistas que conozco de todo el mundo, diría que el 60 por ciento son chilenos.

Clínicos excepcionales vemos en las generaciones jóvenes, dignos discípulos todos del Dr. Jorge Ayala.

La SORTCH, es una sociedad muy bien organizada, con gran oferta de cursos de educación continua. Con congresos de excelente nivel. Una de las mejores sociedades a nivel mundial. ¡Sin dudas, son referente!





**BEGMAX**

## SERVICIOS Y SOLUCIONES EN ORTODONCIA

Ofrecemos soluciones innovadoras como respuesta a tus necesidades digitales. ¡Nos aseguramos de que ahorres todo el tiempo que sea necesario en la planificación de tu tratamiento! Todos tus exámenes y todos tus análisis en la nube.

### 1 CBCT Cráneo Completo

No sometas a tu paciente a irradiación innecesaria solicitando múltiples tomas a menos que sea necesario ¡Obtén TODO lo que necesitas en una sola toma.

### 2 Análisis de simetría y relaciones maxilo mandibulares 3D y 2D

Descubre todas las medidas que necesitas para que tu planificación sea perfecta ¡Lo hacemos todo por tí!

### 3 Escaneo intraoral Digital

Maneja todos tu flujo de trabajo en forma digital ¡Deja el yeso en el pasado!

# ¡EMPECEMOS YA, NO PIERDAS TIEMPO!

No dudes en contactarnos. Estamos aquí para facilitarte el proceso de desarrollo a lo largo de tu tratamiento.

¡Muchísimas felicidades en su Aniversario 80! Continúen en el camino de la excelencia. Son fuente de inspiración para los ortodoncistas de Latinoamérica y del mundo.



**Dr. Nasib Balut**

Especialista en Ortodoncia  
Loyola University of Chicago.  
Certificado por la Asociación  
Mexicana de Ortodoncia,  
Colegio de Ortodoncistas A.C.

Felicidades a la Sociedad de Ortodoncia de Chile por estos 80 años. Estoy seguro que no se detendrán y serán muchos más.

Deseo que se multipliquen sus éxitos y se mantengan unidos por muchos años más. Que Dios bendiga su trabajo y profesionalismo a todos mis amigos ortodoncistas de Chile.

Desde México les deseo mucho éxito, salud y prosperidad. Felicidades con mucho cariño y admiración.



# In memorian



## Dra. Doris Cauvi León

La Dra. Doris Cauvi León, constituye un símbolo de profesora universitaria... De excelencia, de ética, vocación y profesionalismo. La profesora de quien se aprende, a quién se quiere y respeta y, para quien el rigor del trabajo bien realizado, no se transaba con nada.

Fue Profesora Titular de la Universidad de Chile, desempeñó funciones académicas desde el 22 de mayo de 1957 hasta el 1° de marzo del año 2011. Ocupó los más altos cargos de la Facultad de Odontología, entre otros: Directora del Departamento de Ortodoncia y Odontopediatría, Directora del Postgrado de Ortodoncia, formando así, muchas generaciones de ortodoncistas.

Sin lugar a dudas, dejó un legado en cada uno de sus discípulos y una huella a seguir, abriendo una puerta de liderazgo a la mujer ortodoncista, ya que con su fuerza y su excelencia logró espacios de liderazgo, de respeto y de reconocimiento académico y profesional.

Gracias Dra. Cauvi, profesora, maestra, un ejemplo a seguir.

**Por: Dra. Ana Luisa Silva**



## Dr. Daniel Veloso Bustos

Pensar en Daniel es pensar en generosidad, él daba lo más valioso que todos te-

nemos y no todos sabemos dar... ¡El tiempo! Fue un profesional extraordinario, profesor ejemplar, excelente persona, hijo dedicado, hermano cariñoso, amigo excepcional, mi gran amigo.

Daniel brindaba con gusto un tiempo y siempre, de calidad. Compartió generosamente sus conocimientos con sus alumnos, con sus colegas, con sus pacientes, siempre con empatía, gentileza y mucho cariño.

Fui testigo de su gran compromiso con La Sociedad de Ortodoncia, con gusto y mucha responsabilidad tomaba tareas, que sólo él era capaz de cumplir y sacar adelante. Aportó con su formación, sus valiosos conocimientos legales (recordemos que él tenía un Magister en Derechos de La Salud y un Diplomado de mediación en Salud), y su expertis nos ayudó a ser referentes en Juicios Legales, poniendo a la Sociedad de Ortodoncia a un nivel de poder resolver temas de peritaje ortodóncicos solicitados por los tribunales. ¡De qué manera lo hemos extrañado!



Su compromiso, responsabilidad y generosidad para con la Sociedad lo llevó a ser parte importante en la creación de las bases legales de la ALADO, al redactar casi íntegramente los estatutos actualmente vigentes. Su nombre se ha proyectado y sigue resonando aún en toda Latinoamérica, por su tremenda contribución.

Querido Dr. Daniel Veloso, nuevamente te reiteramos nuestro agradecimiento y nuestro cariño eterno.

**Por: Dra. Editha Sepúlveda**

### **Dr. Roberto Lasserre Neumann**

Sin duda alguna, Roberto Lasserre fue un destacado socio de esta Sociedad y dejó una huella imborrable en todos quienes tuvimos el privilegio de conocerlo y compartir su amistad por tantos años. Sencillo y con un especial sentido del humor.

Muy dedicado a su familia, tenía una gran pasión por el fútbol, acérrimo hincha del Colo-Colo y fanático de los buenos asados, los que compartía junto con sus amigos en Santiago o en la laguna de Aculeo.

Formó parte de varios directorios de la Sociedad de Ortodoncia de Chile, aportando en diferentes áreas con su conocimiento y ganas de hacer bien las cosas.

Dedicó muchas horas de su vida a enseñar, le encantaba preparar clases y charlas, lo hacía siempre con pasión y gran responsabilidad; un excelente educador.

Y lo más importante, demostró con creces, que se puede ser grande en esta profesión, sin creerse el cuento, dejando el ego de lado; una sencillez que reflejaba en todos los aspectos de su vida.

Un gran amigo de la vida.

**Por: Dra. Pilar Santelices**



### Presidentes fallecidos de la sociedad de Ortodoncia de Chile

<b>Dr. Alejandro Manhood</b>	1943 - 1947
<b>Dr. Rafael Huneus G.</b>	1947 - 1949
<b>Dr. Arturo Toriello</b>	1949 - 1953
<b>Dr. Augusto Ramírez</b>	1953 - 1957
<b>Dr. Eduardo Manns Sch</b>	1957 - 1961
<b>Dr. Rodolfo Schmutzer</b>	1961 - 1965
<b>Dr. Juan Pequeño</b>	1965 - 1969
<b>Dr. Reinaldo Gantz M</b>	1969 - 1973



# Analgésicos

## Laboratorio Chile | TEVA

### para Odontología



### kitadol<sup>®</sup> DUO

IBUPROFENO + PARACETAMOL

**Juntos trabajan mejor en el alivio al dolor**

**KITADOL DUO<sup>®</sup>** Los comprimidos de la combinación Paracetamol e Ibuprofeno proporcionan un alivio del dolor superior al de los componentes por si solos tras cirugía oral<sup>1</sup>.

**La combinación de dosis fija de Paracetamol e Ibuprofeno proporcionó una analgesia mayor y más rápida que las dosis comparables de cualquiera de los agentes solos o de placebo en adultos tras extracción de terceros molares<sup>2</sup>.**

### Coxidol<sup>®</sup>

ETORICOXIB

**Libre de dolor por más tiempo**



INDICACIONES	Dosis recomendada
Dolor Crónico <sup>3</sup>	60 mg
Dolor Dental post-op <sup>4</sup>	90 mg
Dolor agudo <sup>5</sup>	120 mg

### Burten<sup>®</sup> SL

KETOROLACO TROMETAMOL

**El primer sublingual de dos comprimidos**

**BURTEN<sup>®</sup> SL** (Ketorolaco Trometamol 30 mg) comprimidos sublinguales, indicado en el manejo a corto plazo del **dolor post-operatorio agudo, moderado a severo<sup>6</sup>.**

#### Referencias:

1. Merry, A. et al., Combined acetaminophen and ibuprofen [...]. British Journal of Anaesthesia 2010; 104:80-88. <https://doi.org/10.1093/bja/aep338>. 2. Daniels SE, et al. Analgesic Efficacy of an Acetaminophen/Ibuprofen [...]. Clin Ther 2018;40:1765-1776.e 5. <https://doi.org/10.1016/j.clinthera.2018.08.019>. 3. Coxidol 60 mg - FIM F-22901/16 4. Coxidol 90 mg - FIM F-23883/18 5. Coxidol 120 mg - FIM F-22731/16 6. Burten SL FIM F-24241\_18

# LA MÁS AMPLIA GAMA EN ARCOS Y ALAMBRES



## Insumos que se adaptan a tus necesidades profesionales

Acero  
Australiano  
Bronce  
Níti  
Níti Cobre  
Termo Níti  
TMA

Barnizados  
Bañados en Rodio  
Curva Reversa  
Loop (SKL - DKL)  
Trenzados  
Triple Force  
Posted  
Pre-torque

Trueform I  
Bioform III  
Europa I  
Europa II (Damon)  
VLP  
Linguales

RESORTES: NITINOL | TRACCIÓN | WARREN | TAD | PRECORTADOS | DISTALAR



Estos productos y mucho más en nuestra tienda online

**OrtoTek**  
punto dental

MESA CENTRAL  
2 2232 3093



ASISTENCIA EN VENTAS  
9 5008 4291

Av. Providencia 2653 Loc.38  
Providencia - Santiago  
Metro Tobalaba  
[www.ortotek.cl](http://www.ortotek.cl)